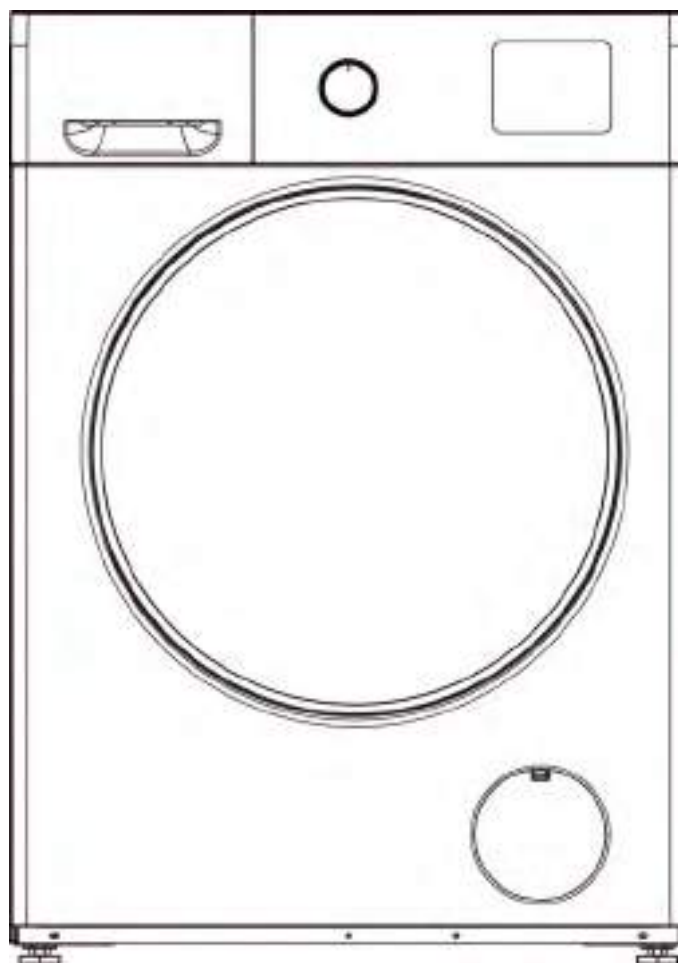


USER MANUAL

MANUAL DE INSTRUCCIONES

MANUAL DEL UTILIZADOR



NVR-WMFL2110DINA-BC
NVR-WMFL2111DINOA-BC



Product description is the introduction and description of the product, including the appearance, performance, parameters, use methods, operation guidelines, precautions, etc. Inside you will find many helpful hints on how to use and maintain your washing machine properly. Just a little preventative care on your part can save you a great deal of time and money over the life of your washing machine. You'll find many answers to common problems in the chart of trouble shooting tips. If you review the chart of trouble shooting tips first, you may not need to call for service.

Drive Security Policy

Please observe the following safety instructions before using your NEVIR brand appliance.

General warnings

- Please read these instructions carefully.
- Retain product instructions and information for later use or for future owners.
- Do not connect the appliance if it has been damaged in transit.

Use the appliance only:

- for drying clothes suitable for dryers and washed with water.
- In private domestic use, it is not a valid product for commercial use

Use of the appliance in children

This device may be used by children from 8 years of age and by people with physical, sensory or mental limitations, or who lack knowledge or experience, provided that they have the supervision of a person responsible for their safety or have been previously instructed in its use and have understood the dangers that may arise from it.

Do not let children play with the appliance.

The cleaning and maintenance of the appliance by the user may not be carried out by children if they are not supervised by an adult responsible for their safety.

Keep children under 3 years of age and pets away from the appliance.

DANGER – Risk of electric shock!

You must ensure that before installing the appliance, it meets all the requirements for a safe installation

- Connect and operate the appliance only in accordance with the information on the nameplate of the appliance.
- Connect the appliance only to an AC socket with an earthing connection.
- Never connect the appliance via a timer-type device or a remote control.
- Never connect the appliance to a circuit that is constantly turning on and off
- When the appliance is installed, the mains plug must be accessible.
- After installing the appliance, make sure that the cable is in perfect condition, that it has not been broken or is pressed.
- Always avoid that the network connection cable comes into contact with external heat sources or any part of the appliance's heat source.
- Never install or operate the appliance if it is damaged or error-ridden.
- To unplug the appliance, never pull the cord, always do it from the same socket, it will avoid breakage and possible damage both personal and the appliance.
- The appliance should always be installed indoors, under no circumstances should it be outdoors.
- Never use steam or pressure cleaners to clean the appliance.

DANGER - Fire or explosion hazard!

It is dangerous to use extended network connection cables such as extension cords and adapters that are not approved and grounded.

- Do not use roll-up extension cords or multiple power outlets.
- If the mains connection cable of the appliance is too short and you do not have an available plug nearby, you should contact an electrical technician to adapt the home installation.
- The area around the appliance should be kept clean and dry, preventing insects from getting into the electrical parts of the appliance.
- Before drying or washing, remove all highly flammable objects that may be in the pockets of clothing.
- Do not use the appliance if the clothes have been previously washed with flammable chemicals.
- Lint residue from the filter can catch fire during drying , please always make sure you have the filter clean.

DANGER – Risk of injury!

Due to the high weight of the appliance, it can cause injury when lifting. A single person cannot lift the appliance, please, whenever you need to move or move the appliance, ask for help from a person and help yourself with a wheelbarrow or similar.

- If the appliance is incorrectly placed in a washing and drying column, it can fall off.
- Do not place the appliance in a washing and drying column without the installation of a professional, due to vibrations it may fall.
- Do not place different appliances and of different depths and widths in a washing and drying column, there is no stability of the appliances and may cause one of them to fall to the ground.
- Install the appliance on a clean, flat and firm surface.
- Level the appliance using the foot of the appliance and with a water leveler.
- Install hoses and mains cables so that they do not constitute an obstacle.
- Never install the appliance near doors that could knock or trap any part of the appliance or power cord.
- Always wear gloves when moving or moving the appliance.
- Never climb on top of the device.
- Do not lean or hang heavy objects on the door.
- Do not put your hands inside the drum while it is running.

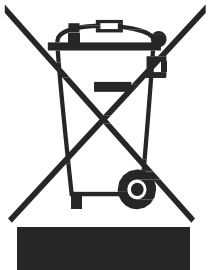
DANGER – Risk of suffocation!

Be very careful and do not leave the packaging or the bag of the appliance within reach of children, they could get caught in the plastic, causing them to suffocate.

- Keep packing material out of the reach of children.
- Do not allow children to play with the packaging.
- Children may swallow small parts of the appliance, so please pick up any replacement or installation parts that will not be used.

Safety Information

WEEE Instructions



Proper disposal of this product (Waste Electrical and Electronic Equipment)

The presence of this symbol on the product, accessories or accompanying information material indicates that at the end of its useful life neither the product nor its electronic accessories (such as charger, helmets, USB cable) should be cleaned together with other household waste. To avoid the potential harm to the environment or human health posed by uncontrolled waste disposal, separate these products from other types of waste and recycle them properly. In this way, the sustainable reuse of material resources is promoted .

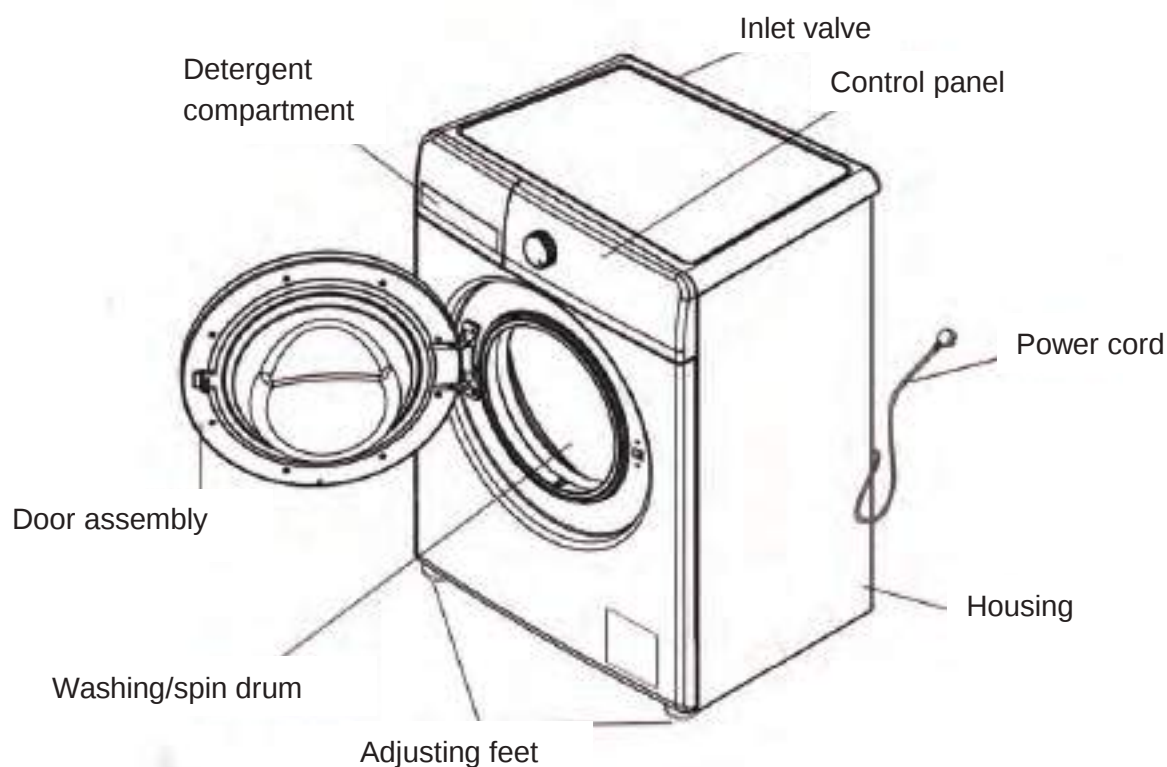
Individual users can contact the establishment where they purchased the product or the relevant local authorities to find out how and where they can take it for green and safe recycling.

Business users can contact their supplier and consult the terms of the purchase contract. This product and its electronic accessories should not be disposed of with other commercial waste.

COMPONENTS NAMES

Description of accessories

Use manual	Inlet hose	Transport screw hole plug (4pcs)
		



The figure above is only for reference!

Notes:

1. When washing clothes for the first time, some water may flow from the washing machine. This is what is left during the performance test at the factory. This phenomenon is normal.
2. After using, please pull out the power plug, turn off the faucet to prevent unexpected flood and fire.

INSTALLATION INSTRUCTIONS

- The environmental temperature of places to install or place the washing machine shall not be below 0 °C. Do not install or place the washing machine outdoors.
- Follow management practices and regulations to correctly place the washing machine.
- When the washing machine is installed on a floor with a carpet, do not block the ventilation orifice of the base.
- There are many insects in the countryside. Please keep the surroundings of the washing machine clean. The warranty does not cover any damage caused by cockroaches or other insects.

Shipping bolts

The shipping bolts are used to prevent internal damage of the washing machine during transport.

Disassembling the shipping bolts and the bottom panel

1. Open the package, remove the packaging base and move the washing machine to the installation place.
2. Disassemble the 4 shipping bolts, rubber pads and plastic rods (see Figure 1). If the shipping bolts are not disassembled, they may cause intense vibrations, noise and faults. The shipping bolts shall be installed every time before the washing machine is transported.
3. Use the supplied plastic plugs to cover the four holes. (see Figure 2).

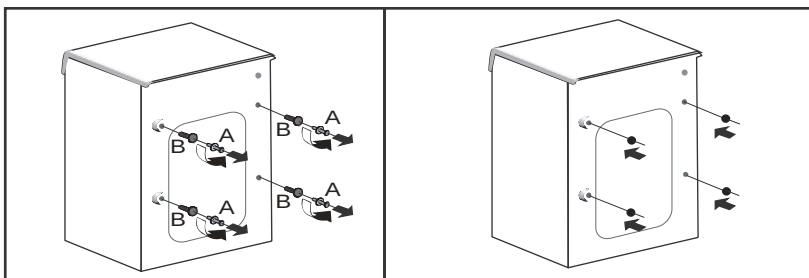


Figure 1

Figure 2

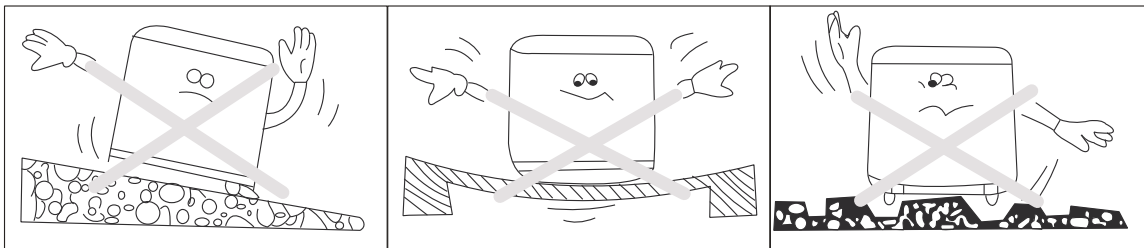
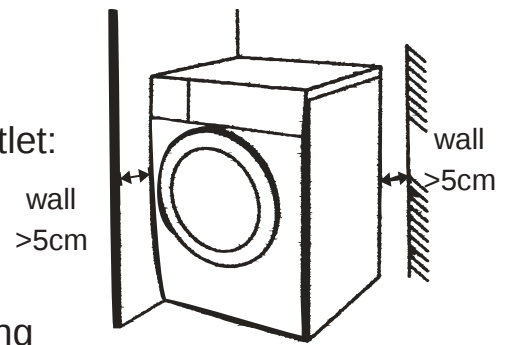
Requirements for installation place

Horizontal adjustment:

- The tilt angle shall not exceed 1 degree. Power outlet:
- Do not connect to a number of power plugs.

Installation place:

- Allow sufficient safety distance between the washing machine and the wall (distance between the back/left/right of the washing machine and a wall >5cm).
- Install the washing machine at a hard and flat floor with a drain. Do not install it on soft carpeted or wooden floors.
- Do not put clothes to be washed or other objects at the worktop of the washing machine because they will affect the running of programs.



NOTES

Connecting the power supply

1. Do not use a power strip or power strip bar.
 2. If the power cord is damaged, please contact professional persons to repair it to avoid injuries.
 3. After using, please unplug the power plug and turn off the faucet.
 4. Connect the power cord of the washing machine to a grounded power outlet and follow the wiring rules.
 5. The washing machine shall be installed at a place where it can connect to the power outlet easily.
- The washing machine shall be repaired by professional persons. Non-professional persons may damage the washing machine seriously or cause serious faults during

repair, please contact the local repair center.

- Do not place the washing machine at a place whose surrounding temperature may be below 0 °C because water pipes will be frozen and broken and the program controller will be damaged at the temperature below 0 °C.
- If the washing machine is handled in winter at the temperature below 0 °C, please place it at room temperature several hours before using.

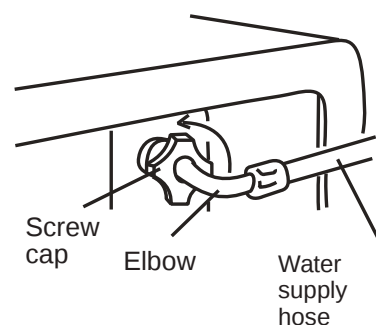
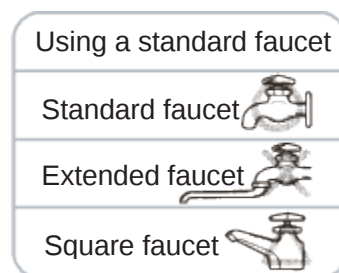
Connecting the power supply

- The washing machine must have a grounding device. The grounding device can reduce the danger of electric shocks in case of a failure. This device has a grounding line (a conductor with a grounding plug). The grounding plug must be inserted into an appropriate power outlet.
- If the washing machine smokes or emits a peculiar smell, please cut off the power supply and contact professional persons.

To ensure quality, the washing machine is filled with water for testing at the factory, water may remain in the interior of the drum, the door seal and the door glass, and this is a normal condition.

Connecting the water supply hose

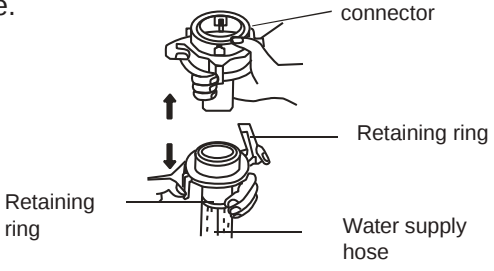
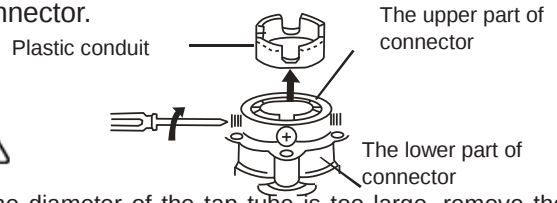
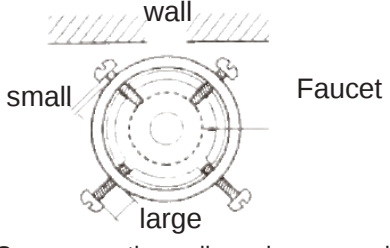
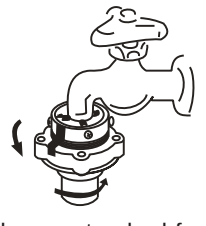
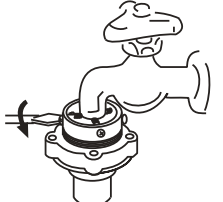
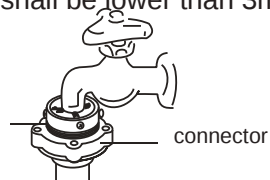
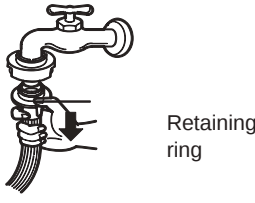
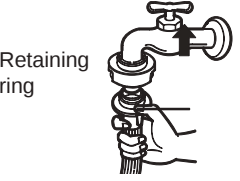
1. The water supply pressure shall be from 50kPa to 850kPa.
 2. During connection of the water supply hose and the inlet valve, do not screw them tightly to avoid slipping.
- There are 2 seal rings in connectors at both ends of the water supply hose to prevent water from leaking.
 - Turn on the faucet to check the connectors for any water leakage.
 - Check the water supply hose regularly and replace it if necessary.
 - Make sure that the water supply hose is not warped or damaged.



⚠ NOTES

Use the new hose assembly that comes with the washing machine. The old hose assembly cannot be reused.

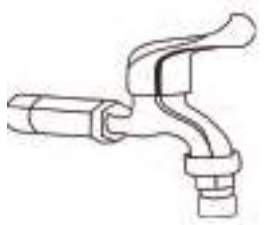
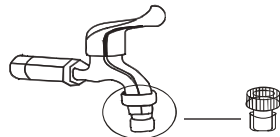
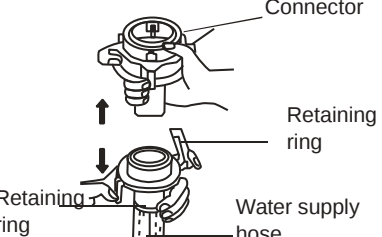
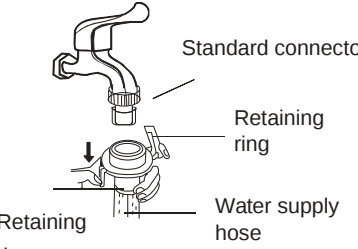
Connection of water supply hose to faucet

1. Hold the connector with one hand, press the retaining ring with the other hand and pull it down to separate the connector from the water supply hose. 	2. Loosen the four mounting screws on the upper part of the connector, and rotate the lower part of the connector to leave a distance enough (equal to the height of 3 threads) for installing screws between the upper part and the lower part of the connector.  ⚠ If the diameter of the tap tube is too large, remove the plastic guide inside
3. Adjust the four screws of the connector evenly so that two screws near the wall are fully in contact with the exterior of the faucet first.  ⚠ Screw near the wall can be screwed several threads in advance.	4. Hold the upper part of the connector against the mouth of the faucet so that the seal ring in the connector is fully in contact with the faucet (please do not take out the seal ring).  ⚠ Please choose standard faucet, faucet mouth must be smooth. If it is uneven, file it.
5. Rotate two screws (see figure) opposite to the wall so that they are in contact with the faucet, and screw them with a screwdriver tightly. 	6. Rotate the lower part of the connector to screw it tightly (or else, water may leak from the connection). After rotation, the clearance between the lower part and the upper part of the connector shall be lower than 3mm. 
7. To remove the water supply hose, please press the retaining ring of the water supply hose. 	8. To install the water supply hose, please turn the retaining ring of the water supply hose back to release it.  Make sure that the retaining ring is on the connector

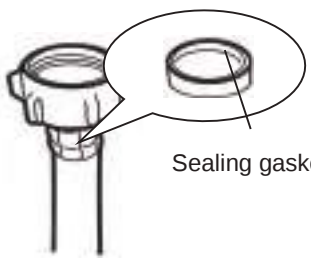
9. Check whether or not the lower part of the connector and the water supply hose are connected firmly.
 - Screw the connector of the water supply hose and the inlet valve tightly. Slowly turn on the faucet to check for water leakage.
 - If water leaks from the connection, please turn off the faucet and assemble them again. (Water may leak from the connection if the upper part of the connector is not assembled correctly or the upper part and the lower part of the connector are not screwed on tightly.)
 - After using for a long time, the connection may be loose. Then, please assemble parts again by following steps 1-9. (If it is necessary to assemble the connector of the water supply hose after a move, please follow steps 1-9 too.)

NOTES:

If a special faucet shown in the figure below is used, please take the following steps to assemble the parts:

	1. Replace the original connector with the supplied standard connector.  Standard faucet	2. Hold the connector with one hand, press the retaining ring with the other hand and pull it down to separate the connector from the water supply hose.  Connector Retaining ring Retaining ring Water supply hose	3. Press both sides of the retaining ring and pull it down to insert the water supply hose into the standard connector directly.  Standard connector Retaining ring Retaining ring Water supply hose
--	--	---	---

If the faucet with threaded port shown in the figure below is used, please follow the steps below for installation:

Tap with threaded port 	1. Ensure that the gasket in the water inlet hose connector is installed smoothly.  Sealing gasket	2. Align the water inlet hose connector with the faucet as shown in the figure, and tighten the nut on the water inlet hose in the direction shown in the installation figure. 
---	---	---

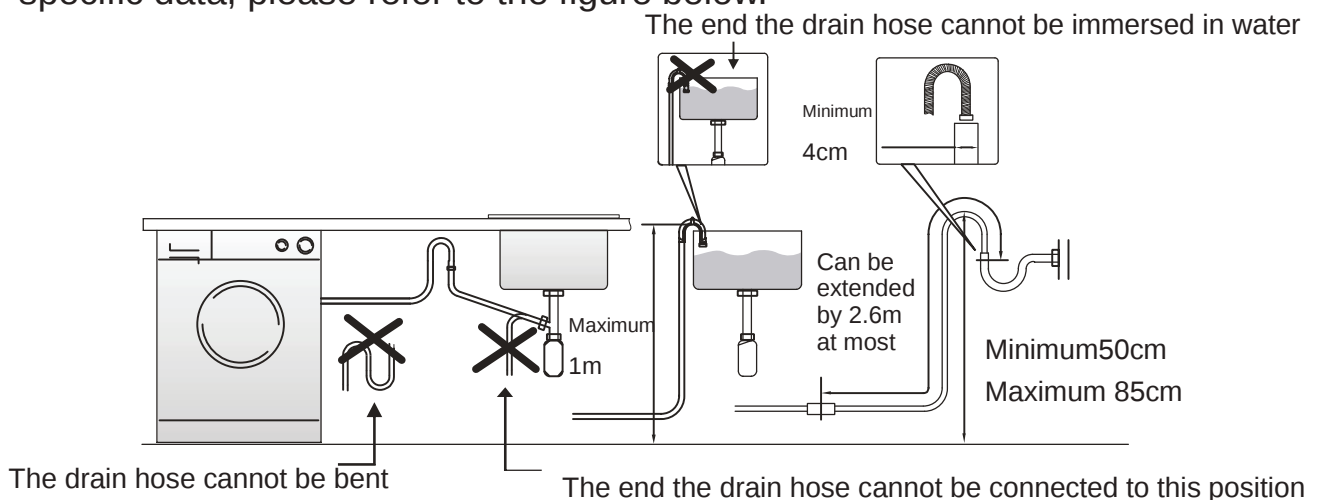
- The washing machine is designed for home use only. Do not use it on ships, travel

trucks or airplanes.

- If the washing machine will be not used for a long time (such as vacations), please turn off the faucet.
- When the washing machine is placed, please unplug the power plug, cancel the lock function to prevent children being trapped inside the washing machine through misuse.
- Packaging materials (such as films and foams) can be dangerous to children, and may cause suffocation! Notes: Keep all packaging material out of the reach of children.

Installing the drain hose

- To ensure normal operations of the washing machine, the inner diameter or width of the end of the drain hose to be inserted into the sewer shall be no less than 4cm.
- The height of the outlet of the drain hose shall be within a certain range. For specific data, please refer to the figure below.



Horizontal adjustment

- Adjust the level of the washing machine to avoid additional noise and vibrations. Install the washing machine on a hard and horizontal floor (the corner of a room is preferred).
- If the floor is not flat, please adjust the adjustable feet. (Do not insert objects such as wood chips under the adjustable feet). Make sure that the four adjustable feet are in contact with the floor firmly and check that the washing machine is horizontal. (Using a spirit level is allowed).
- Adjust the adjustable feet so that the washing machine is flat and stable on the floor. After position adjustment, screw the locknuts tightly to keep the washing

machine stable.

Do not place the washing machine on a table on the floor to prevent it from falling accidentally.

- When pressing any position on the diagonals of the worktop of the washing machine, the washing machine cannot shake. (Check on both diagonals. If the washing machine still shakes, please adjust the adjustable feet again.)



DOOR LOCKING AND UNLOCKING METHODS

Door locking

After startup, the door will be locked automatically and cannot be opened.

Door unlocking

- Press the “Start/Stop” button when the door lock is locked. After the washing/spin drum stops rotating, wait for 2 minutes until the door is unlocked automatically.
- Foams may rise from the drum during washing. Please catch them with a towel.
- During washing, the door cannot be opened at high temperature.
- During washing, the door cannot be opened with high water level.

USAGE OF DETERGENT COMPARTMENT

Multi-squared detergent compartment

Liquid detergent—bleacher

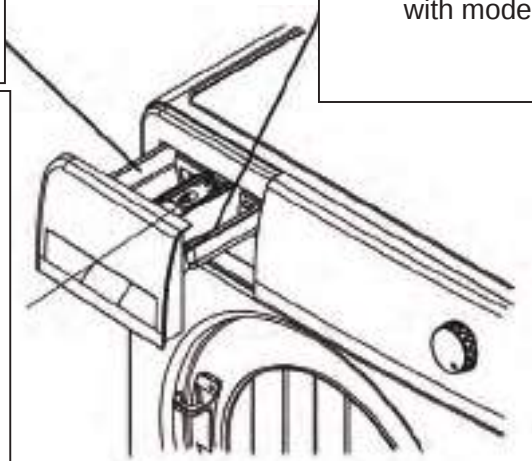
- Please use synthetic low-foam liquid detergents.
- If concentrated liquid detergents are used, please dilute them with water (2:1) and pour them into the detergent compartment.

Fabric Softener

- Add softeners before washing. The washing machine will automatically inject softeners into the drum during the final rinse.
- If concentrated softeners are used, please dilute them with water appropriately and evenly and pour them into the detergent compartment.

Prewash detergent

- If the clothes are very dirty, please add appropriate detergents after selecting the pre-wash function. (The quantity of detergents varies with models)



- Use detergents made specially for drum washing machines.
- Do not use too much detergent, or too much foams may affect the rinse effect or cause functional faults.
- Please follow the instructions of the manufacturer to use detergents by the kinds and colors of clothes, water temperature, degree of staining, etc.
- Using appropriate detergents has good washing effect and is beneficial for environmental protection.

SAFETY PRECAUTIONS BEFORE WASHING

1. Care label

- Read the care labels of clothes. The kind, materials and washing method of a cloth are printed on a care label.

2. Wash by kinds of clothes

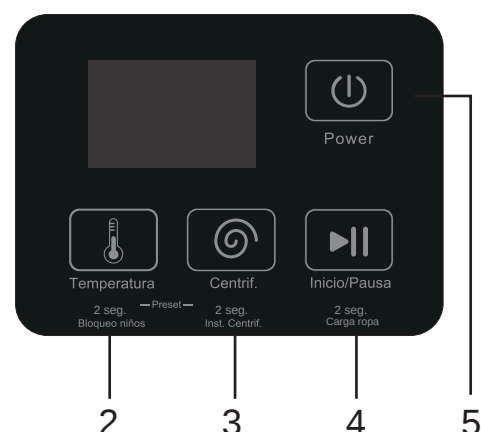
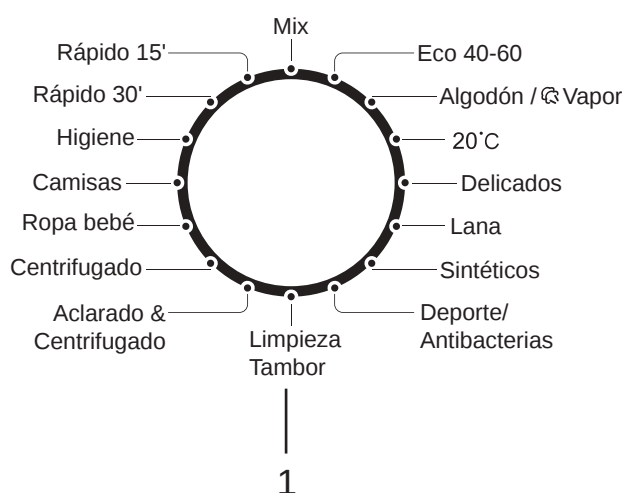
- To obtain the best washing effect, only wash one kind of clothes in a washing period. Water temperature, spin speed and programs vary with clothes. Dark clothes shall be washed separately from light and white clothes. Dyed clothes and

cotton velvet clothes shall be washed separately, or the white clothes may be stained. If possible, do not wash very dirty clothes with moderately dirty clothes.

● Degree of stains (Severe, moderate, minor) ● Color (White, light, dark) ● Cotton velvet (clothes whose cotton velvets are easy to drop out and clothes easy to adhere to cotton velvets)	● Wash by kinds of clothes and degree of staining ● White clothes shall be washed separately from colored clothes. ● Clothes whose cotton velvets are easy to drop out and clothes easy to adhere to cotton velvets
--	---

 Check whether or not the clothes are machine-washable	 For clothes whose buttons or accessories are easy to be damaged during washing, please wash inside out	 Remove dust and silt from clothes before washing
 Take out objects such as keys, hairpins, pins and coins from pockets	 Put delicates into a laundry bag before washing	 Wash clothes with oil stains or clothes that are easy to fade separately

FUNCTIONAL DESCRIPTION CONTROL PANEL



1. PROGRAM KNOB

Select the appropriate procedure according to the type of washing clothes and the degree of stains.

2. “TEMP” BUTTON

- Select the water temperature by the kinds of clothes and degree of staining.
- The range of water temperature varies with programs. In some programs, water temperature cannot be selected.
- Press and hold this button for more than 2 seconds to turn the child lock on/off. After setting the child lock, all buttons will not respond except the Power button.

3. “RPM” BUTTON

- Select the spinning speed according to the amount of laundry and the type of laundry.
- The speed range varies according to the program.
- After switching on the power, before starting the machine, press and hold this button for 2 seconds to enter the ‘Spin’ program.

4. “START/PAUSE” BUTTON

- Press this button to start or stop the washing procedure.
- During operations, press this button to stop a program temporarily, and press it again to restore this program.
- Press and hold down this button for 2 seconds to open the door temporarily for adding clothes during operation. As the door lock of the machine has a protection function, it takes about two minutes to open the door.

5. “POWER” BUTTON

- Press this button to turn on or turn off the power.
- Press this button to turn on the power supply. If it is not operated, it will turn off automatically after 1 minutes.

6. “PRESET” BUTTON

- Press the ‘Temp’ button + ‘RPM’ button at the same time to enter the preset function.
- Each press increases the time by one hour, the time range is 1 to 24 hours, at the end of which the machine starts.
- After selecting the desired program, preset the time before pressing the ‘Start/Pause’ button.

DESCRIPTION OF WASHING PROGRAMS

Program	Temp (°C)	Rinse	Max. Load	Cloth type
Mixed	40/ambient temp/30	2	≤4kg	Cotton/Synthetic fabrics
Eco 40-60	/	2	Rated	Dirty Cotton/Synthetic fabrics
Cotton	40/60/85/ambient temp/30	2	Rated	Common cotton fabric
20 °C	20	2	≤3kg	lightly soiled cotton laundry
Gentle	40/ ambient temp /30	2	≤3kg	Cotton/Synthetic fabrics
Wool	40/ ambient temp /30	2	≤3kg	Machine-washable wool fabrics
Night	40/60/ ambient temp/30	2	≤4kg	Cotton + linen/ Synthetic fabrics
Antibacterial	85	2	≤4kg	Cotton fabrics needing and mite killing
Drum Clean	85	2	/	Cleaning and sterilization of washing machine
Rinse + Spin	/	1	Rated	Cotton/Synthetic fabrics
Spin	/	/	Rated	Cotton/Synthetic fabrics
Kid Wear	60/85/ambient temp/30/40	3	≤4kg	Cotton fabrics needing simple
Shirts	40/ambient temp/30	2	≤4kg	Cotton/Synthetic fabrics
Underwear	40/60/ ambient temp/30	2	≤3kg	Cotton/Synthetic fabrics
Quick30'	ambient temp/30/40	2	≤2kg	Not very dirty clothes/frequently used towels
Quick15'	ambient temp/30/40	2	≤2kg	Not very dirty clothes/frequently used towels

Notes:

1. The first parameter of water temperature is the default parameter at startup. You can select other parameters manually.
2. The running time of the program will change when the water pressure, drainage conditions, clothing material, clothing weight and water temperature change, so the running time is different each time. This is normal.
3. When the washing machine starts up after a power failure, it runs from the time node before the power failure.

MAINTENANCE AND SERVICING

- After using for a long time, please service the washing machine immediately. Good servicing practices may extend the service life of the washing machine.
- Before servicing, please unplug the power plug to avoid dangers from happening.

If the washing machine is frozen

Housing

Please wipe the body with a soft and clean cloth every time after the washing machine is used. When there are serious stains, please wipe the body with a cloth dipped in appropriate detergents or soapy water.

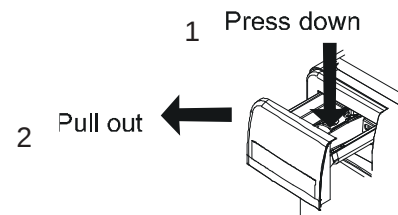
- Do not spray water on the body directly.
- Do not wipe the body with chemicals such as putty-powder, diluting agents, gasoline and alcohol.

Door seal

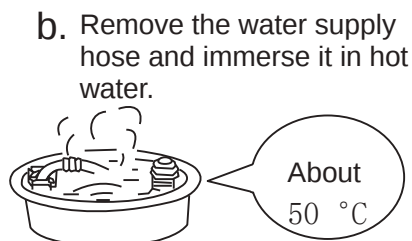
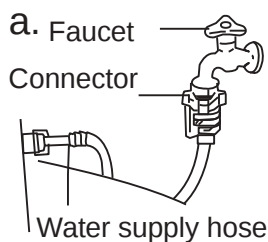
Please wipe stains and foreign matters such as thread chips away with a towel every time after using. If there are foreign matters such as pins in the groove of the door seal, please take them out.

Cleaning the detergent compartment

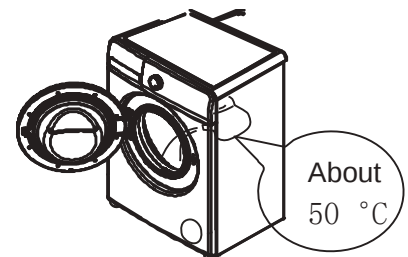
- To prevent detergents becoming moldy on the wall of the detergent compartment, please clean the detergent compartment regularly.
- Press the specified position and pull out the detergent compartment, wash it with water and put it back.



1. Wrap the faucet and the universal coupling with a hot towel.
2. Remove the water supply hose and immerse it in hot water at the temperature of approximately 50°C.
3. Pour 2~3 liters of hot water at the temperature of approximately 50°C into the drum.
4. Connect the water supply hose again, turn on the faucet, start up the washing machine, and check whether or not the water supply and drainage are normal.



c. Pour 2~3 liters of hot water into the drum.



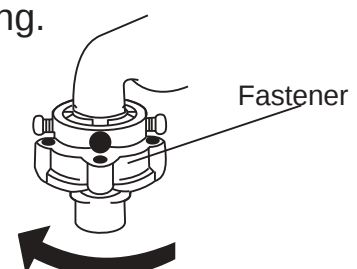
Self-cleaning of drum (once a month is recommended)

After using for a long time, there may be stains in the washing drum. The self-cleaning program can be used to clean the exterior and the interior of the drum.

Notes: During self-cleaning, do not add clothes or detergents.

Cleaning the universal coupling (once every six months is recommended)

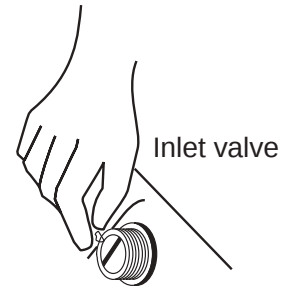
1. Remove the water supply hose from the universal coupling.
2. Screw off the fastener by following the arrow.
3. Rinse the interior of the fastener with water.



4. Install the clean fastener and the water supply hose.

Cleaning the inlet valve (once every six months is recommended)

1. Remove the water supply hose from the washing machine.
2. Take out the filter screen from the inlet valve.
3. Clean the filter screen thoroughly with a toothbrush or similar tools. Install it to the inlet valve.
4. Connect the water supply hose again.

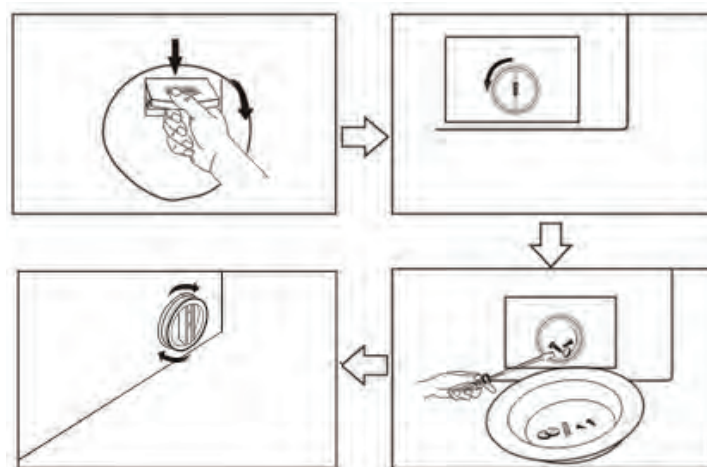


Cleaning the filter of the drainage pump (once a month is recommended)

1. After drainage, disconnect the power plug, press the clip above the decorative cover for the drainage pump at the right corner in the front of the body, and open the filter cover. (Note: if there is hot water in the washing machine, please take the above actions only after cooling.)
2. Screw off the filter anti-clockwise.
3. Rinse the filter thoroughly with water.
4. Insert the filter, screw it clockwise and close the decorative cover for the drainage pump.

Notes:

- a. The filter must be tightly screwed to prevent water from leaking.
- b. Do not clean the filter when a program is running.



TROUBLESHOOTING GUIDELINES

Symptoms	Check points	Solutions
The washing machine cannot start	● Is the “Power” button or “Start/Pause” button pressed? ● Is the plug of the power cord pulled out? ● Is there a power failure? ● Is the leakage protector broken?	● Press the “Power” button or “Start/Pause” button. ● Insert the plug of the power cord. ● Please wait. ● Turn on the leakage protector.
Abnormal spin	● Are the shipping bolts disassembled? ● Is the washing machine assembled firmly? ● Are there single small clothes in the drum? ● Are the locknuts for the adjustable feet screwed tightly?	● Disassemble the shipping bolts. ● Put the washing machine on a flat and even floor. ● Add several similar clothes. ● Screw locknuts tightly.
Water inlet fault displays “E01”	● Is the faucet turned off? ● Is there a water outage or is water pressure lower? ● Is the water supply hose frozen? ● Is the water supply hose or the inlet valve blocked?	● Turn on the faucet. ● Please wait. ● Unfreeze the water supply hose with hot water. ● Take the filter screens out from the water supply hose and the inlet valve and thoroughly clean them.
Drainage fault displays “E03”	● Is the height of the drain hose too high? ● Is the drain hose frozen? ● Is the drain hose blocked by foreign matters? ● Is the floor drain blocked by foreign matters?	● Please put the drain hose well and make sure that the height is below 1m. ● Unfreeze the drain hose with hot water. ● Take the foreign matters out and empty the drain hose. ● Remove foreign matters from the floor drain.
Door fault displays “E02”	Make sure whether or not the washing machine starts when the door is not closed tightly?	Close the door tightly.
No heating fault displays “E06”	Turn off the faucet and disconnect the power plug. Then, contact professional maintenance personnel	
Continuous water inflow fault displays “E04”	Turn off the faucet and disconnect the power plug. Then, contact professional maintenance personnel	
Too much foam	Are low-foam detergents special for drum washing machines used?	It is recommended to add the appropriate detergents.

Note: When a fault occurs, only the corresponding display is forced to flash and beep, indicating that the machine is currently in a fault state.

Notes: the following conditions do not represent faults

The door cannot be opened	● A program is running.
Peculiar smell	● Because rubber parts are used in the washing machine, there can be a rubber smell at the beginning.
Low water quantity during washing and rinsing	● Drum washing machines wash clothes with a liter of water.
Water inflow during running of programs	● If the water level decreases, the washing machine automatically replenishes water.
Drainage during washing	● Are too many or high-foam detergents added?
Variation of remaining time	● During spinning, if the clothes are off center, the spin time will increase appropriately to correct this phenomenon. ● If the water pressure is too low, the inflow time will increase appropriately.
Abnormal sound during spinning	● Is the power cord contact with the housing? ● Are the shipping bolts disassembled? ● Are there foreign matters such as hairpins and coins in the drum?

SPECIFICATIONS TABLE

Model	NVR-WMFL2110DINA-BC NVR-WMFL2111DINOA-BC
Door assembly	18
Rated washing capacity	10.0kg
Rated spin capacity	10.0kg
Rated voltage	220V-240V~ 50Hz
Rated washing power	250W
Rated spin power	500W
Rated heating power	1800W
Maximum power	1900W
Wash/Spin noise	62dB(A)/ 75dB(A)
Water pressure	0.05-0.85MPa
Overall dimensions	598×608×845
Applicable standards	IEC60335-2-7:2019, IEC 60335-1:2010, COR1:2010, COR2:2011, AMD1:2013, COR1:2014, AMD2:2016, COR1:2016

AFTER-SALE SERVICE

Three-year warranty service is available from the date of purchase. The date of purchase of the invoice or after-sales service warranty card is subject to the warranty service. The problems you encounter when using our company's home automatic washing machine can be helped and resolved through the service hotline. We provide technical advice free of charge.

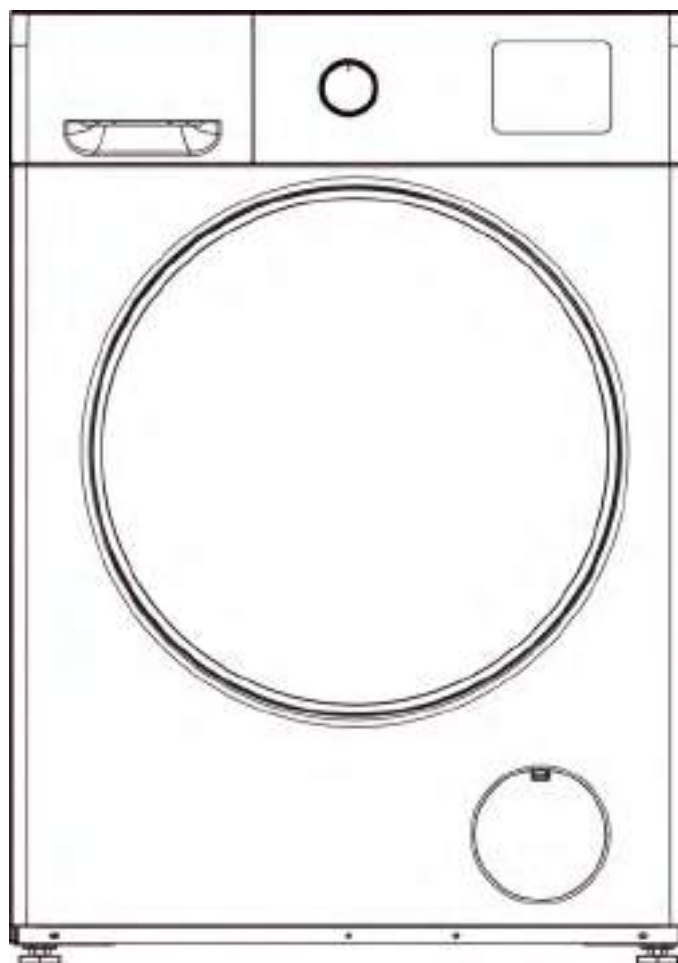
●One of the following conditions is not covered by the warranty;

- 1) Components are damaged due to improper use, maintenance and storage.
 - 2) Damage caused by disassembly and assembly of products without the maintenance personnel of the company or designated special maintenance personnel.
 - 3) No purchase invoice or purchase invoice does not match the product;
 - 4) Damage caused by force majeure;
 - 5) Exceeding the warranty period;
 - 6) This product is an ordinary household washing machine. For commercial or collective washing machines, such as hotels, hair salons, laundries, factories and dormitories, the warranty period is six months. Beyond the warranty period, our company will charge for maintenance according to the relevant regulations of our company.
- ★ If you find any quality problems, please contact the service center. Do not disassemble it yourself. The company will not bear any responsibility for quality problems or accidents caused by self-disassembly.

MANUAL DE USUARIO

MANUAL DE INSTRUCCIONES

MANUAL DEL UTILIZADOR



NVR-WMFL2110DINA-BC
NVR-WMFL2111DINOA-BC



La descripción del producto es la introducción y descripción del producto, incluida la apariencia, el rendimiento, los parámetros, los métodos de uso, las pautas de operación, las precauciones, etc. En el interior encontrará muchos consejos útiles sobre cómo usar y mantener su lavadora correctamente. Solo un poco de cuidado preventivo de su parte puede ahorrarle una gran cantidad de tiempo y dinero durante la vida útil de su lavadora. Encontrará muchas respuestas a problemas comunes en la tabla de consejos para la solución de problemas. Si primero revisa la tabla de consejos para la solución de

Política de seguridad

Tenga en cuenta las siguientes instrucciones de seguridad antes de utilizar su electrodoméstico de la marca NEVIR.

Advertencias generales

- Por favor, lea atentamente estas instrucciones.
- Conserve las instrucciones y la información del producto para su uso posterior o para futuros propietarios.
- No conecte el aparato si se ha dañado durante el transporte.

Utilice el aparato únicamente:

- Para secar ropa apta para secadora y lavada con agua.
- En uso doméstico privado, no es un producto válido para uso comercial

Uso del aparato en niños

Este dispositivo podrá ser utilizado por niños a partir de los 8 años de edad y por personas con limitaciones físicas, sensoriales o mentales, o que carezcan de conocimientos o experiencia, siempre que cuenten con la supervisión de una persona responsable de su seguridad o hayan sido previamente instruidos en su uso y hayan comprendido los peligros que pueden derivarse del mismo.

No permita que los niños jueguen con el aparato.

La limpieza y el mantenimiento del aparato por parte del usuario no podrán ser realizados por niños si no están supervisados por un adulto responsable de su seguridad.

Mantenga a los niños menores de 3 años y a las mascotas alejados del aparato.

PELIGRO – ¡Riesgo de descarga eléctrica!

Debe asegurarse de que antes de instalar el electrodoméstico cumpla con todos los requisitos para una instalación segura

- Conecte y opere el electrodoméstico solo de acuerdo con la información en la placa de identificación del electrodoméstico.
- Conecte el aparato solo a una toma de CA con una conexión a tierra.
- Nunca conecte el aparato a través de un dispositivo tipo temporizador o un control remoto.
- Nunca conecte el aparato a un circuito que se encienda y apague constantemente
- Cuando el aparato esté instalado, el enchufe de red debe ser accesible.
- Después de instalar el aparato, asegúrese de que el cable esté en perfectas condiciones, que no se haya roto ni esté presionado.
- Evite siempre que el cable de conexión de red entre en contacto con fuentes de calor externas o cualquier parte de la fuente de calor del aparato.
- Nunca instale ni opere el electrodoméstico si está dañado o lleno de errores.
- Para desenchufar el electrodoméstico, nunca tire del cable, hágalo siempre desde la misma toma de corriente, evitará roturas y posibles daños tanto personales como del electrodoméstico.

- El aparato siempre debe instalarse en interiores, bajo ninguna circunstancia debe ser en exteriores.
- Nunca use limpiadores de vapor o a presión para limpiar el aparato.

PELIGRO - ¡Peligro de incendio o explosión!

Es peligroso utilizar cables de conexión de red extendidos, como cables de extensión y adaptadores, que no estén aprobados y conectados a tierra.

- No use cables de extensión enrollables ni múltiples tomas de corriente.
- Si el cable de conexión a la red del aparato es demasiado corto y no tiene un enchufe disponible cerca, debe ponerse en contacto con un técnico eléctrico para adaptar la instalación doméstica.
- El área alrededor del aparato debe mantenerse limpia y seca, evitando que los insectos ingresen a las partes eléctricas del electrodoméstico.
- Antes de secar o lavar, retire todos los objetos altamente inflamables que puedan estar en los bolsillos de la ropa.
- No utilice el aparato si la ropa ha sido lavada previamente con productos químicos inflamables.
- Los residuos de pelusa del filtro pueden incendiarse durante el secado, asegúrese siempre de tener el filtro limpio.

PELIGRO – ¡Riesgo de lesiones!

Debido al alto peso del aparato, puede causar lesiones al levantarlo. Una sola persona no puede levantar el aparato, por favor, siempre que necesite mover o mover el aparato, pida ayuda a una persona y ayúdese de una carretilla o similar.

- Si el aparato se coloca incorrectamente en una columna de lavado y secado, puede caerse.
- No coloque el aparato en una columna de lavado y secado sin la instalación de un profesional, debido a las vibraciones puede caerse.
- No coloque electrodomésticos diferentes y de diferentes profundidades y anchos en una columna de lavado y secado, no hay estabilidad de los electrodomésticos y puede hacer que uno de ellos caiga al suelo.
- Instale el aparato sobre una superficie limpia, plana y firme.
- Nivela el aparato con el pie del aparato y con un nivelador de agua.
- Instale las mangueras y los cables de red de manera que no constituyan un obstáculo.
- Nunca instale el electrodoméstico cerca de puertas que puedan golpear o atrapar cualquier parte del electrodoméstico o del cable de alimentación.
- Use siempre guantes cuando mueva o mueva el aparato.
- Nunca se suba encima del dispositivo.
- No se apoye ni cuelgue objetos pesados en la puerta.
- No meta las manos dentro del tambor mientras esté funcionando.

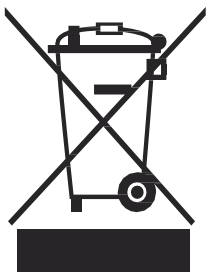
PELIGRO – ¡Riesgo de asfixia!

Ten mucho cuidado y no dejes el embalaje o la bolsa del electrodoméstico al alcance de los niños, podrían quedar atrapados en el plástico, provocando que se asfixien.

- Mantenga el material de embalaje fuera del alcance de los niños.
- No permita que los niños jueguen con el embalaje.
- Los niños pueden tragar piezas pequeñas del electrodoméstico, así que recoja las piezas de repuesto o de instalación que no se vayan a utilizar.

Información de seguridad

Instrucciones RAEE



Eliminación adecuada de este producto (Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos)

La presencia de este símbolo en el producto, en los accesorios o en el material informativo adjunto indica que, al final de su vida útil, ni el producto ni sus accesorios electrónicos (como cargador, cascos, cable USB) deben limpiarse junto con otros residuos domésticos. Para evitar los posibles daños al medio ambiente o a la salud humana que supone la eliminación incontrolada de residuos, separe estos productos de otros tipos de residuos y reciclelos adecuadamente. De esta forma, se fomenta la reutilización sostenible de los recursos materiales .

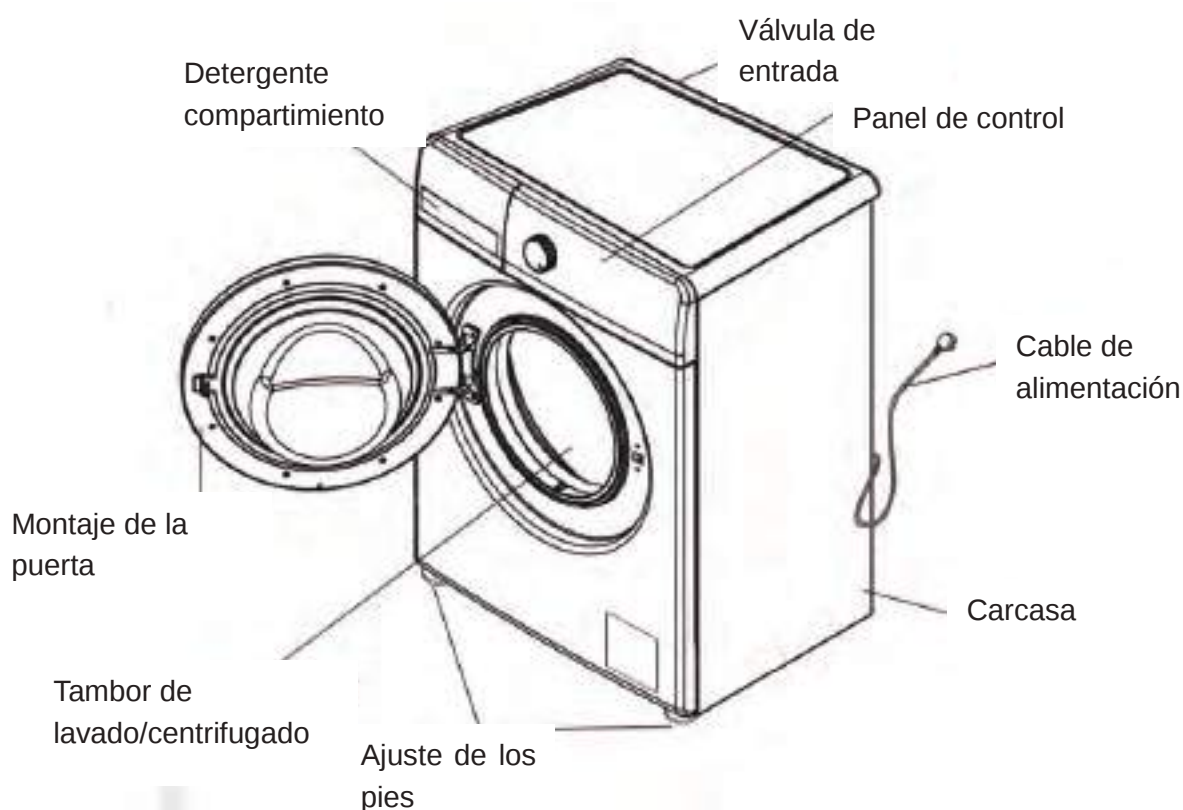
Los usuarios individuales pueden ponerse en contacto con el establecimiento donde compraron el producto o con las autoridades locales pertinentes para averiguar cómo y dónde pueden llevarlo para un reciclaje ecológico y seguro.

Los usuarios empresariales pueden ponerse en contacto con su proveedor y consultar los términos del contrato de compra. Este producto y sus accesorios electrónicos no deben desecharse con otros residuos comerciales.

NOMBRES DE LOS COMPONENTES

Descripción de los accesorios

Manual de uso	Manguera de entrada	Tapón de orificio de tornillo de transporte (4 piezas)
		



¡La figura de arriba es solo para referencia!

Notas:

- Al lavar la ropa por primera vez, es posible que salga algo de agua de la lavadora. Esto es lo que queda durante la prueba de rendimiento en la fábrica. Este fenómeno es normal.
- Después de usarlo, desconecte el enchufe, cierre el grifo para evitar inundaciones e incendios inesperados.

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

- La temperatura ambiente de los lugares donde se instale o coloque la lavadora no debe ser inferior a 0 °C. No instale ni coloque la lavadora al aire libre.
- Siga las prácticas y regulaciones de manejo para colocar correctamente la lavadora.
- Cuando la lavadora esté instalada en un piso con una alfombra, no bloquee el orificio de ventilación de la base.
- Hay muchos insectos en el campo. Mantenga limpios los alrededores de la lavadora. La garantía no cubre ningún daño causado por cucarachas u otros insectos.

Envío de pernos

Los pernos de envío se utilizan para evitar daños internos de la lavadora durante el transporte.

Desmontaje de los pernos de envío y del panel inferior

1. Abra el paquete, retire la base del embalaje y mueva la lavadora al lugar de instalación.
2. Desmonte los 4 pernos de envío, las almohadillas de goma y las varillas de plástico (consulte la Figura 1). Si los pernos de envío no se desmontan, pueden causar vibraciones intensas, ruido y fallas. Los pernos de envío se instalarán cada vez que se transporte la lavadora.
3. Utilice los tapones de plástico suministrados para cubrir los cuatro orificios. (ver Figura 2).

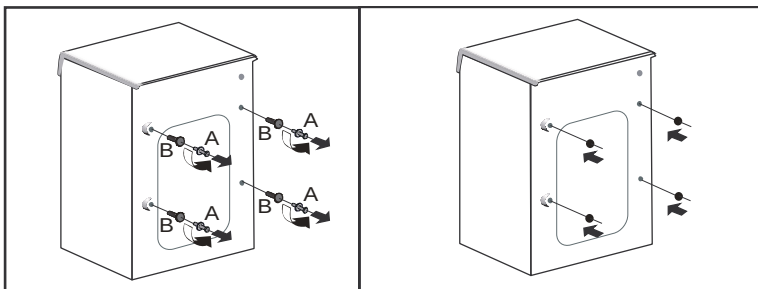


Figura 1

Figura 2

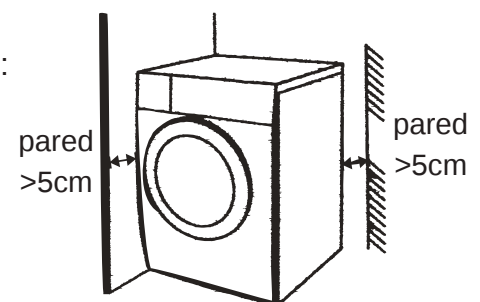
Requisitos para el lugar de instalación

Ajuste horizontal:

- El ángulo de inclinación no debe exceder 1 grado. Tomacorriente:
- No lo conecte a varios enchufes de alimentación.

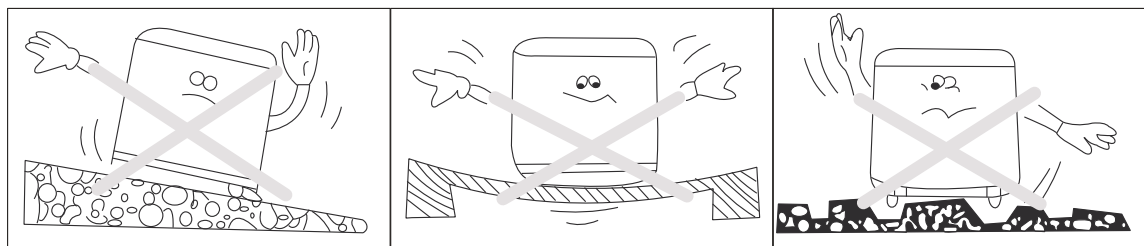
Lugar de instalación:

- Permita una distancia de seguridad suficiente entre el lavado máquina y la pared (distancia entre la parte trasera/izquierda/derecha



de la lavadora y una pared >5cm).

- Instale la lavadora en un piso duro y plano con un desagüe. No lo instale en pisos blandos, alfombrados o de madera.
- No coloque ropa a lavar u otros objetos en la encimera de la lavadora porque afectarán el funcionamiento de los programas.



NOTAS

Conexión de la fuente de alimentación

1. No utilice una regleta de enchufes o una barra de regletas de enchufes.
 2. Si el cable de alimentación está dañado, comuníquese con personas profesionales para repararlo y evitar lesiones.
 3. Después de usarlo, desenchufe el enchufe de alimentación y cierre el grifo.
 4. Conecte el cable de alimentación de la lavadora a una toma de corriente con conexión a tierra y siga las reglas de cableado.
 5. La lavadora se instalará en un lugar donde pueda conectarse fácilmente a la toma de corriente.
- La lavadora debe ser reparada por personas profesionales. Las personas no profesionales pueden dañar gravemente la lavadora o causar fallas graves durante la reparación, comuníquese con el centro de reparación local.
 - No coloque la lavadora en un lugar cuya temperatura ambiente pueda ser inferior a 0 °C, ya que las tuberías de agua se congelarán y romperán y el controlador de programa se dañará a una temperatura inferior a 0 °C.
 - Si la lavadora se manipula en invierno a una temperatura inferior a 0 °C, colóquela a temperatura ambiente varias horas antes de usarla.

Conexión de la fuente de alimentación

- La lavadora debe tener un dispositivo de conexión a tierra. El dispositivo de conexión a tierra puede reducir el peligro de descargas eléctricas en caso de fallo. Este dispositivo tiene una

línea de conexión a tierra (un conductor con un enchufe de conexión a tierra). El enchufe de conexión a tierra debe insertarse en una toma de corriente adecuada.

- Si la lavadora humea o emite un olor peculiar, corte la fuente de alimentación y póngase en contacto con personas profesionales.

Para garantizar la calidad, la lavadora se llena de agua para realizar pruebas en la fábrica, es posible que quede agua en el interior del tambor, el sello de la puerta y el vidrio de la puerta, y esta es una condición normal.

Conexión de la manguera de suministro de agua

1. La presión del suministro de agua debe ser de 50 kPa a 850 kPa.
2. Durante la conexión de la manguera de suministro de agua y la entrada

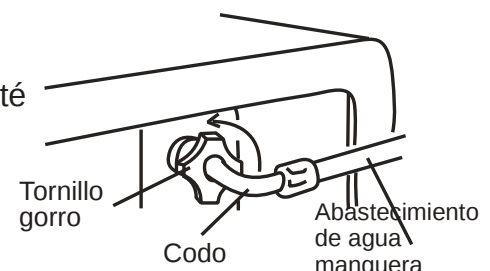
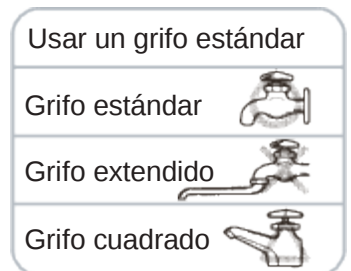
válvula, no los atornille firmemente para evitar que se deslicen.

- Hay 2 anillos de sellado en los conectores en ambos extremos de la manguera de suministro de agua para evitar fugas de agua.
- Abra el grifo para verificar que los conectores no tengan fugas de agua.
- Revise la manguera de suministro de agua con regularidad y reemplácela si es necesario.
- Asegúrese de que la manguera de suministro de agua no esté deformada ni dañada.



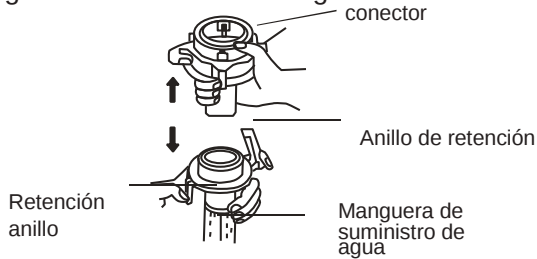
NOTAS

Utilice el nuevo conjunto de mangueras que viene con la lavadora. El conjunto de manguera viejo no se puede reutilizar.

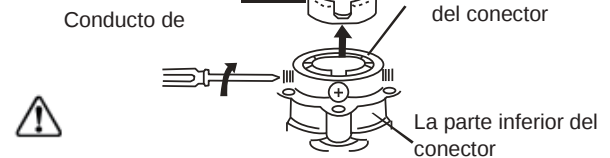


Conexión de la manguera de suministro de agua al grifo

1. Sostenga el conector con una mano, presione el anillo de retención con la otra mano y tire de él hacia abajo para separar el conector de la manguera de suministro de agua.

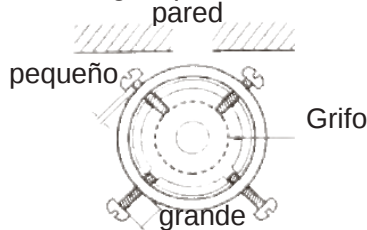


2. Afloje los cuatro tornillos de montaje en la parte superior del conector y gire la parte inferior del conector para dejar una distancia suficiente (igual a la altura de 3 roscas) para instalar tornillos entre la parte superior y la parte inferior del conector.



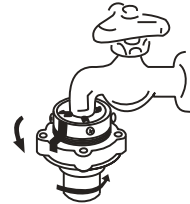
Si el diámetro del tubo del grifo es demasiado grande, retire la guía de plástico del interior

3. Ajuste los cuatro tornillos del conector de manera uniforme para que dos tornillos cerca de la pared estén completamente en contacto con el exterior del grifo primero.



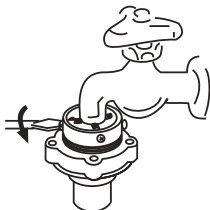
El tornillo cerca de la pared se puede atornillar roscas por adelantado varias .

4. Sostenga la parte superior del conector contra la boca del grifo de modo que el anillo de sellado del conector esté completamente en contacto con el grifo (no saque el anillo de sellado).

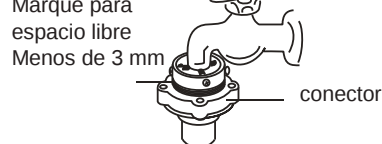


Elija un grifo estándar, la boca del grifo debe ser lisa. Si es desigual, archímalo.

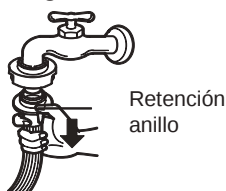
5. Gire dos tornillos (ver figura) opuestos a la pared para que estén en contacto con el grifo y atorníllelos firmemente con un destornillador.



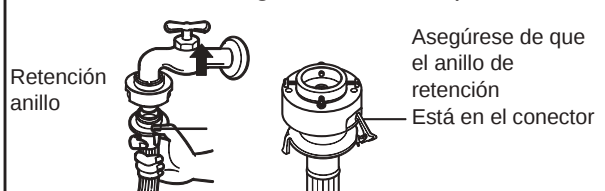
6. Gire la parte inferior del conector para atornillarlo firmemente (o de lo contrario, puede gotear agua de la conexión). Después de la rotación, la holgura entre la parte inferior y la parte superior del conector debe ser inferior a 3 mm.



7. Para quitar la manguera de suministro de agua, presione el anillo de retención de la manguera de suministro de agua.



8. Para instalar la manguera de suministro de agua, gire el anillo de retención de la manguera de suministro de agua hacia atrás para liberarla.

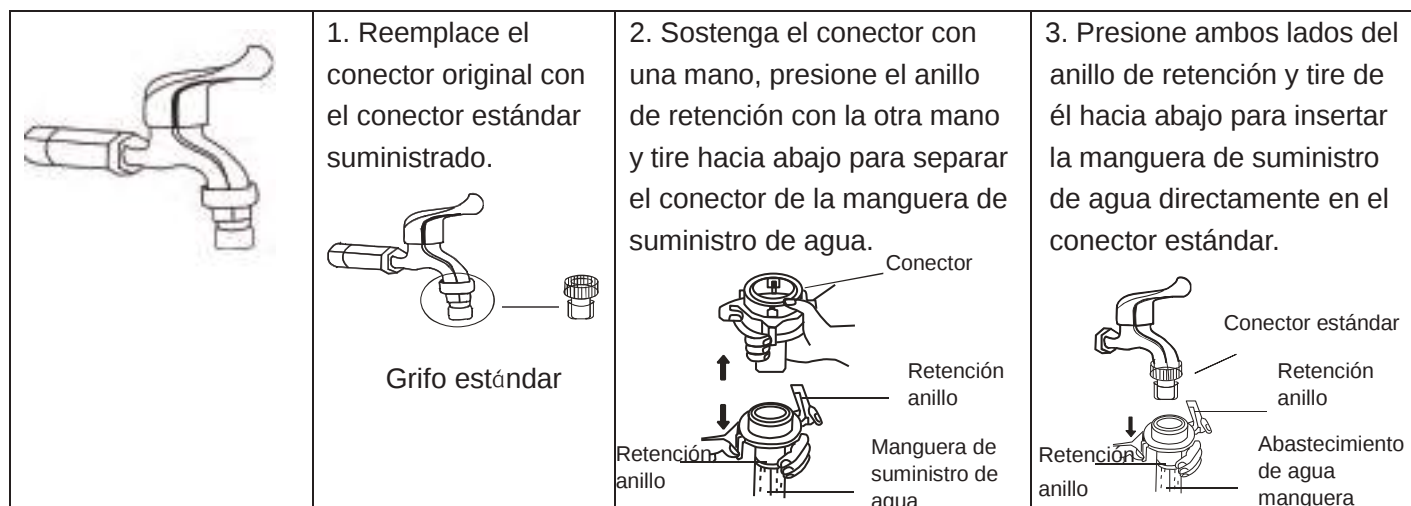


9. Compruebe si la parte inferior del conector y la manguera de suministro de agua están firmemente conectadas.

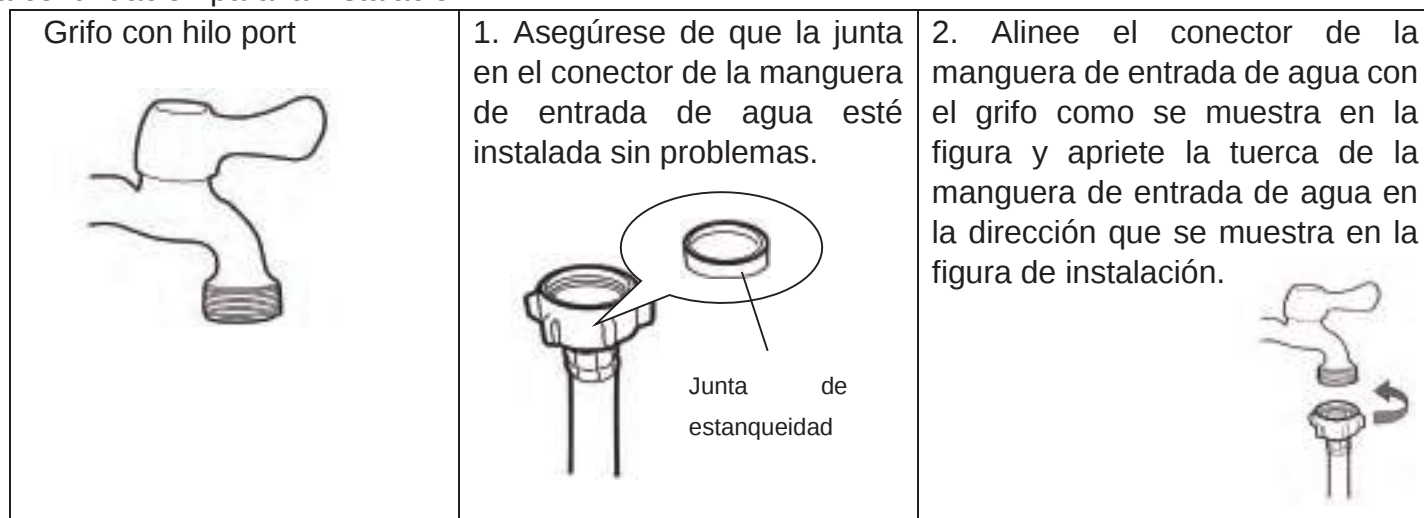
- Atornille firmemente el conector de la manguera de suministro de agua y la válvula de entrada. Abra lentamente el grifo para verificar si hay fugas de agua.
- Si hay fugas de agua de la conexión, cierre el grifo y vuelva a ensamblarlos. (Puede gotear agua de la conexión si la parte superior del conector no está ensamblada correctamente o si la parte superior y la parte inferior del conector no están bien atornilladas).
- Después de usarlo durante mucho tiempo, es posible que la conexión esté suelta. A continuación, vuelva a ensamblar las piezas siguiendo los pasos 1 a 9. (Si es necesario ensamblar el conector de la manguera de suministro de agua después de un movimiento, siga también los pasos 1-9).

NOTAS:

Si se utiliza un grifo especial que se muestra en la figura a continuación, siga los siguientes pasos para ensamblar las piezas:



Si se utiliza el grifo con puerto roscado que se muestra en la figura a continuación, siga los pasos a continuación para la instalación:



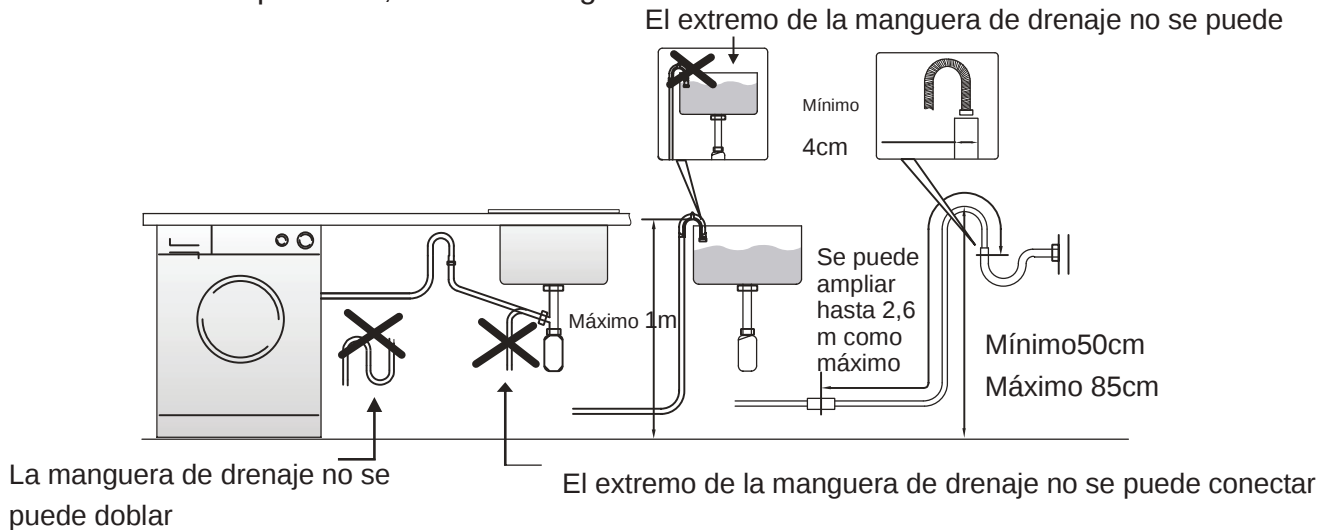
- La lavadora está diseñada solo para uso doméstico.
- Si la lavadora no se va a utilizar durante mucho tiempo (como las vacaciones), cierre el grifo.
- Cuando la lavadora esté colocada, desenchufe el enchufe de alimentación, cancele la función de bloqueo para evitar que los niños queden atrapados dentro de la lavadora por un mal uso.
- Los materiales de embalaje (como películas y espumas) pueden ser peligrosos para los niños y pueden causar asfixia. Notas: Mantenga todo el material de embalaje fuera del alcance de los niños.

Instalación de la manguera de desagüe

- Para garantizar el funcionamiento normal de la lavadora, el diámetro interior o el ancho del

extremo de la manguera de desagüe que se insertará en el alcantarillado no debe ser inferior a 4 cm.

- La altura de la salida de la manguera de drenaje debe estar dentro de un cierto rango. Para obtener datos específicos, consulte la figura a continuación.



Ajuste horizontal

- Ajuste el nivel de la lavadora para evitar ruidos y vibraciones adicionales. Instale la lavadora en un piso duro y horizontal (se prefiere la esquina de una habitación).
- Si el suelo no es plano, ajuste los pies ajustables. (No inserte objetos como astillas de madera debajo de los pies ajustables). Asegúrese de que los cuatro pies ajustables estén firmemente en contacto con el suelo y compruebe que la lavadora esté horizontal. (Se permite el uso de un nivel de burbuja).
- Ajuste las patas ajustables para que la lavadora quede plana y estable en el suelo. Después del ajuste de la posición, atornille firmemente las contratuercas para mantener la lavadora estable.

No coloque la lavadora sobre una mesa en el suelo para evitar que se caiga accidentalmente.

- Al presionar cualquier posición en las diagonales de la encimera de la lavadora, la lavadora no puede temblar. (Verifique en ambas diagonales. Si la lavadora sigue temblando, vuelva a ajustar las patas ajustables).



MÉTODOS DE BLOQUEO Y DESBLOQUEO DE PUERTAS

Bloqueo de puertas

Después del inicio, la puerta se bloqueará automáticamente y no se podrá abrir.

Desbloqueo de puertas

- Presione el botón "Start/Stop" cuando la cerradura de la puerta esté bloqueada. Después de que el tambor de lavado/centrifugado deje de girar, espere 2 minutos hasta que la puerta se desbloquee automáticamente.
- Es posible que las espumas salgan del tambor durante el lavado. Por favor, atrápalos con una toalla.
- Durante el lavado, la puerta no se puede abrir a alta temperatura.
- Durante el lavado, la puerta no se puede abrir con un nivel alto de agua.

USO DEL COMPARTIMENTO DE DETERGENTE

Compartimento de detergente multicuadrado

Detergente líquido blanqueador

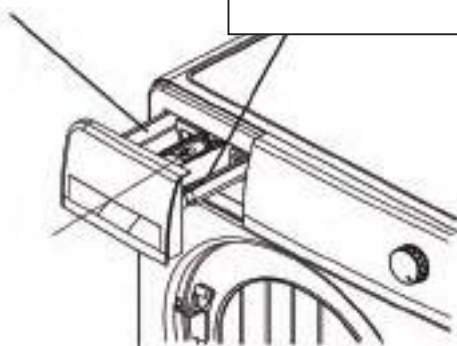
- Utilice detergentes líquidos sintéticos de baja espuma.
- Si se utilizan detergentes líquidos concentrados, dilúyalos con agua (2:1) y viértalos en el compartimento del detergente.

Suavizante

- Agregue suavizantes antes de lavar. La lavadora inyectará automáticamente suavizantes en el tambor durante el enjuague final.
- Si se utilizan suavizantes concentrados, dilúyalos con agua de manera adecuada y uniforme y viértalos en el compartimento de

Detergente de prelavado

- Si la ropa está muy sucia, añada los detergentes adecuados después de seleccionar la función de prelavado. (La cantidad de detergentes varía según el modelo)



- Utilice detergentes hechos especialmente para lavadoras de tambor.
- No utilice demasiado detergente, o demasiadas espumas pueden afectar el efecto de enjuague o causar fallas funcionales.
- Por favor, siga las instrucciones del fabricante para utilizar los detergentes según los tipos y colores de la ropa, la temperatura del agua, el grado de manchas, etc.
- El uso de detergentes adecuados tiene un buen efecto de lavado y es beneficioso para la protección del medio ambiente.

PRECAUCIONES DE SEGURIDAD ANTES DEL LAVADO

1. Etiqueta de cuidado

- Lee las etiquetas de cuidado de la ropa. El tipo, los materiales y el método de lavado de un paño están impresos en una etiqueta de cuidado.

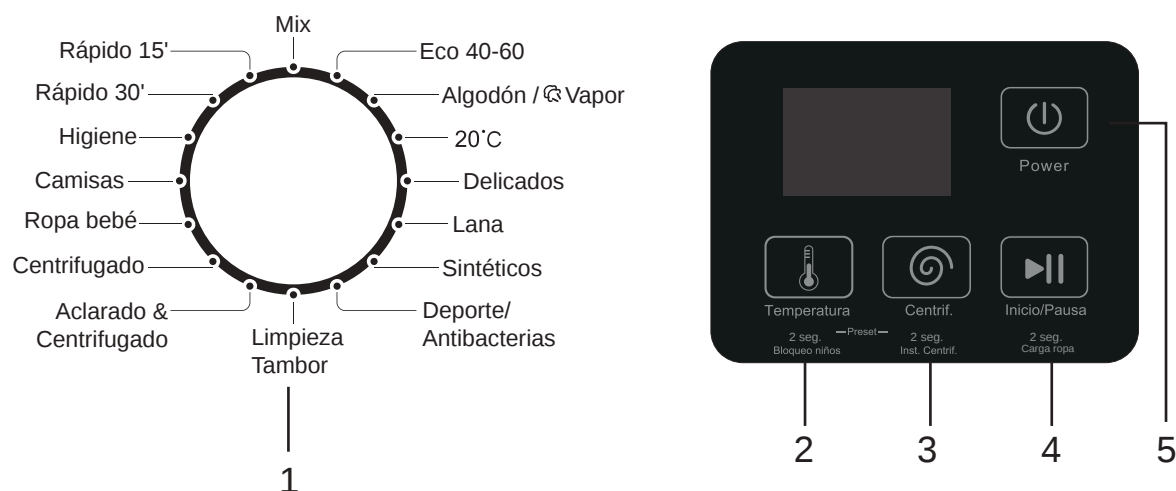
2. Lavar por tipos de ropa

- Para obtener el mejor efecto de lavado, lave solo un tipo de ropa en un período de lavado. La temperatura del agua, la velocidad de centrifugado y los programas varían según la ropa. La ropa oscura se lavará por separado de la ropa clara y blanca. La ropa teñida y la ropa de terciopelo de algodón se lavarán por separado, o la ropa blanca podrá mancharse. Si es posible, no lave la ropa muy sucia con ropa moderadamente sucia.

● Grado de manchas (Severas, moderadas, leves) ● Color (blanco, claro, oscuro) ● Terciopelo de algodón (ropa cuyos terciopelos de algodón son fáciles de soltar y ropa fácil de adherir a los terciopelos de algodón)	● Lavar por tipos de ropa y grado de mancha ● La ropa blanca se lavará por separado de la ropa de color. ● Ropa cuyos terciopelos de algodón son fáciles de soltar y ropa fácil de adherir a los terciopelos de algodón
---	---

 Comprueba si la ropa se puede lavar a máquina o no	 En el caso de la ropa cuyos botones o accesorios se dañen fácilmente durante el lavado, lávela del revés	 Elimine el polvo y el limo de la ropa antes de lavarla
 Saque objetos como llaves, horquillas, alfileres y monedas de los bolsillos	 Coloque las prendas delicadas en una bolsa de lavandería antes de lavarlas	 Lave la ropa con manchas de aceite o ropa que se pueda desteñir fácilmente por separado

DESCRIPCIÓN FUNCIONAL PANEL DE CONTROL



1. RUEDA DE PROGRAMA

Seleccione el programa adecuado según el tipo de lavado de la ropa y el grado de manchas.

2. BOTÓN "TEMP"

- Seleccione la temperatura del agua según el tipo de ropa y el grado de mancha.
- El rango de temperatura del agua varía según los programas. En algunos programas, no se puede seleccionar la temperatura del agua.
- Mantenga presionado este botón durante más de 2 segundos para activar/desactivar el bloqueo para niños. Después de configurar el bloqueo para niños, todos los botones no responderán, excepto el botón de encendido.

3. BOTÓN "RPM"

- Seleccione la velocidad de centrifugado de acuerdo con la cantidad de ropa y el tipo de ropa.
- El rango de velocidad varía según el programa.
- Después de encender la alimentación, antes de encender la máquina, mantenga presionado este botón durante 2 segundos para ingresar al programa 'Girar'.

4. BOTÓN "INICIO/PAUSA"

- Presione este botón para iniciar o detener el procedimiento de lavado.
- Durante las operaciones, presione este botón para detener un programa temporalmente y vuelva a presionarlo para restaurar este programa.
- Mantenga presionado este botón durante 2 segundos para abrir la puerta temporalmente para

agregar ropa durante la operación. Como la cerradura de la puerta de la máquina tiene una función de protección, se tarda unos dos minutos en abrir la puerta.

5. BOTÓN DE "ENCENDIDO"

- Presione este botón para encender o apagar la alimentación.
- Presione este botón para encender la fuente de alimentación. Si no se opera, se apagará automáticamente después de 1 minuto.

6. BOTÓN "PRESET"

- Presione el botón 'Temp' + el botón 'RPM' al mismo tiempo para ingresar a la función preestablecida.
- Cada prensa aumenta el tiempo en una hora, el rango de tiempo es de 1 a 24 horas, al final de las cuales se inicia la máquina.
- Después de seleccionar el programa deseado, preajuste la hora antes de presionar el botón 'Inicio/Pausa'.

DESCRIPCIÓN DE LOS PROGRAMAS DE LAVADO

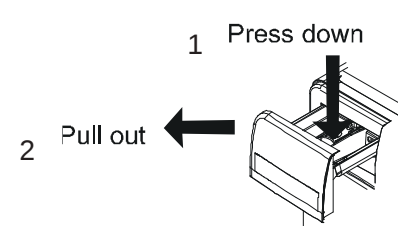
Programa	Temperatura	Enjuagar	Carga máx.	Tipo de tela
Mixto	40/temperatura ambiente/30	2	≤4kg	Algodón/Tejidos sintéticos
Eco 40-60	/	2	Clasificada	Algodón sucio/Tejidos sintéticos
Algodón	40/60/85/ temperatura ambiente/30	2	Clasificada	Tejido de algodón común
20°C	20	2	≤3kg	Ropa de algodón ligeramente sucia
Amable	40/temperatura ambiente /30	2	≤3kg	Algodón/Tejidos sintéticos
Lana	40/temperatura ambiente /30	2	≤3kg	Tejidos de lana lavables a máquina
Noche	40/60/temperatura ambiente/30	2	≤4kg	Algodón + lino / Tejidos sintéticos
Antibacteriano	85	2	≤4kg	Tejidos de algodón que necesitan y matan
Limpieza de	85	2	/	Limpieza y esterilización de la lavadora
Enjuague +	/	1	Clasificada	Algodón/Tejidos sintéticos
Giro	/	/	Clasificada	Algodón/Tejidos sintéticos
Ropa para	60/85/temperatura ambiente/30/40	3	≤4kg	Telas de algodón que necesitan
Camisas	40/temperatura ambiente/30	2	≤4kg	Algodón/Tejidos sintéticos
Ropa interior	40/60/temperatura ambiente/30	2	≤3kg	Algodón/Tejidos sintéticos
Quick30'	temperatura ambiente/30/40	2	≤2kg	Ropa no muy sucia/toallas de uso frecuente
Rápido15'	temperatura ambiente/30/40	2	≤2kg	Ropa no muy sucia/toallas de uso frecuente

Notas:

1. El primer parámetro de la temperatura del agua es el parámetro predeterminado al inicio. Puede seleccionar otros parámetros manualmente.
2. El tiempo de ejecución del programa cambiará cuando cambien la presión del agua, las condiciones de drenaje, el material de la ropa, el peso de la ropa y la temperatura del agua, por lo que el tiempo de ejecución es diferente cada vez. Esto es normal.
3. Cuando la lavadora se pone en marcha después de un corte de energía, funciona desde el nodo de tiempo anterior al corte de energía.

MANTENIMIENTO Y SERVICIO

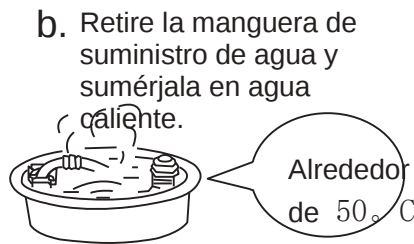
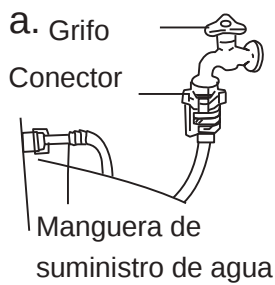
- Después de usarla durante mucho tiempo, repare la lavadora inmediatamente. Las buenas prácticas de mantenimiento pueden prolongar la vida útil de la lavadora.
- Antes de realizar el mantenimiento, desenchufe el enchufe de alimentación para evitar que ocurran peligros.

Vivienda Limpie el cuerpo con un paño suave y limpio cada vez que se use la lavadora. Cuando haya manchas graves, limpie el cuerpo con un paño humedecido en detergentes adecuados o agua jabonosa. ● No rocíe agua sobre el cuerpo directamente. ● No limpie el cuerpo con productos químicos como masilla, agentes diluyentes, gasolina y alcohol.	Limpieza del compartimento de detergente ● Para evitar que los detergentes se enmohezcan en la pared del compartimento del detergente, limpie el compartimento del detergente con regularidad. ● Presione la posición especificada y extraiga el compartimento de detergente, lávelo con agua y vuelva a colocarlo.  1 Press down 2 Pull out
Junta de la puerta Limpie las manchas y las materias extrañas, como las virutas de hilo, con una toalla cada vez que lo use. Si hay materias extrañas, como alfileres, en la ranura del sello de la puerta, sáquelos.	

Si la lavadora está congelada

1. Envuelva el grifo y el acoplamiento universal con una toalla caliente.
2. Retire la manguera de suministro de agua y sumérjala en agua caliente a una temperatura de aproximadamente 50 °C.
3. Vierta 2 ~ 3 litros de agua caliente a una temperatura de aproximadamente 50 °C en el tambor.
4. Vuelva a conectar la manguera de suministro de agua, abra el grifo, encienda la

lavadora y verifique si el suministro de agua y el drenaje son normales o no.



c. Vierta 2 ~ 3 litros de agua caliente en el tambor.



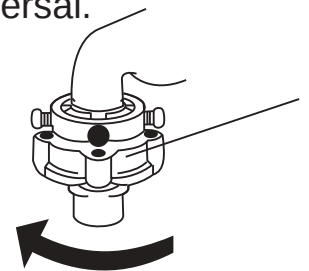
Autolimpieza del tambor (se recomienda una vez al mes)

Después de usarlo durante mucho tiempo, puede haber manchas en el tambor de lavado. El programa de autolimpieza se puede utilizar para limpiar el exterior y el interior del tambor.

Notas: Durante la autolimpieza, no agregue ropa ni detergentes.

Limpieza del acoplamiento universal (se recomienda una vez cada seis meses)

1. Retire la manguera de suministro de agua del acoplamiento universal.
2. Atornille el sujetador siguiendo la flecha.
3. Enjuague el interior del sujetador con agua.
4. Instale el sujetador limpio y la manguera de suministro de agua.



Limpieza de la válvula de entrada (se recomienda una vez cada seis meses)

1. Retire la manguera de suministro de agua de la lavadora.
2. Saque la rejilla del filtro de la válvula de entrada.
3. Limpie a fondo la pantalla del filtro con un cepillo de dientes o similar herramientas. Instálelo en la válvula de entrada.
4. Vuelva a conectar la manguera de suministro de agua.



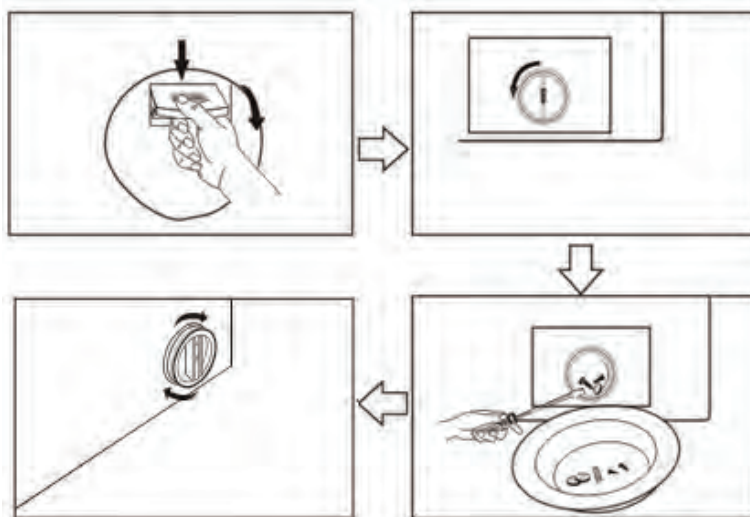
Limpieza del filtro de la bomba de drenaje (se recomienda una vez al mes)

1. Después del drenaje, desconecte el enchufe de alimentación, presione el clip sobre la cubierta decorativa de la bomba de drenaje en la esquina derecha en la parte delantera del cuerpo y abra la tapa del filtro. (Nota: si hay agua caliente en la lavadora, realice las acciones anteriores solo después de enfriarla).

2. Enrosque el filtro en sentido contrario a las agujas del reloj.
3. Enjuague bien el filtro con agua.
4. Inserte el filtro, enrósquelo en el sentido de las agujas del reloj y cierre la tapa decorativa de la bomba de drenaje.

Notas: a. El filtro debe estar bien atornillado para evitar fugas de agua.

b. No limpie el filtro cuando se esté ejecutando un programa.



DIRECTRICES PARA LA SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Síntomas	Puntos de control	Soluciones
La lavadora no puede arrancar	¿Se presiona el botón de "Encendido" o el botón "Inicio/Pausa"? ¿Se ha desconectado el enchufe del cable de alimentación? ¿Hay un corte de energía? ¿Está roto el protector contra fugas?	- Presione el botón "Encendido" o el botón "Inicio / Pausa". - Inserte el enchufe del cable de alimentación. - Espera. - Encienda el protector de fugas.
Giro anormal	¿Están desmontados los pernos de envío? ¿Está la lavadora bien montada? ¿Hay ropa pequeña individual en el tambor? ¿Están bien atornilladas las contratuercas de los pies ajustables?	- Desmante los pernos de envío. - Coloque la lavadora en un piso plano y uniforme. - Agrega varias prendas similares. - Atornille firmemente las contratuercas.

Pantalla de falla de entrada de agua "E01"	● ¿Está cerrado el grifo? ● ¿Hay un corte de agua o la presión del agua es más baja? ● ¿Está congelada la manguera de suministro de agua? ● ¿Está bloqueada la manguera de suministro de agua o la válvula de entrada?	● Abra el grifo. ● Espere. ● Descongele la manguera de suministro de agua con agua caliente. ● Saque las rejillas del filtro de la manguera de suministro de agua y de la válvula de entrada y límpielas a fondo.
Pantalla de fallo de drenaje "E03"	● ¿La altura de la manguera de desagüe es demasiado alta? ● ¿Está congelada la manguera de desagüe? ● ¿La manguera de desagüe está bloqueada por materias extrañas? ● ¿El desagüe del suelo está bloqueado por materias extrañas?	● Coloque bien la manguera de drenaje y asegúrese de que la altura sea inferior a 1 m. ● Descongele la manguera de desagüe con agua caliente. ● Saque las materias extrañas y vacíe la manguera de drenaje. ● Elimine las materias extrañas del desagüe del piso.
Indicadores de fallo de puerta "E02"	¿Asegurarse de que la lavadora arranca o no cuando la puerta no está bien cerrada?	Cierre la puerta herméticamente.
Pantalla "E06" sin fallo de calefacción	Cierre el grifo y desconecte el enchufe de alimentación. A continuación, póngase en contacto con el personal de mantenimiento profesional	
Pantalla de fallo de entrada de agua continua "E04"	Cierre el grifo y desconecte el enchufe de alimentación. A continuación, póngase en contacto con el personal de mantenimiento profesional	
Demasiada espuma	¿Los detergentes de baja espuma son especiales para las lavadoras de tambor?	Se recomienda añadir los detergentes adecuados.
Nota: Cuando se produce un fallo, solo la pantalla correspondiente se ve obligada a parpadear y emitir un pitido, lo que indica que la máquina se encuentra actualmente en un estado de falla.		

Notas: las siguientes condiciones no representan fallos

La puerta no se puede abrir	● Se está ejecutando un programa.
Olor peculiar	● Debido a que se usan piezas de goma en la lavadora, puede haber un olor a goma al principio.
Baja cantidad de agua durante el lavado y el enjuague	● Las lavadoras de tambor lavan la ropa con un litro de agua.
Entrada de agua durante la ejecución de los programas	● Si el nivel del agua disminuye, la lavadora repone automáticamente el agua.
Drenaje durante el lavado	● ¿Se añaden demasiados detergentes o de alta espuma?

Variación del tiempo restante	● Durante el centrifugado, si la ropa está descentrada, el tiempo de centrifugado aumentará adecuadamente para corregir este fenómeno. ● Si la presión del agua es demasiado baja, el tiempo de entrada aumentará adecuadamente.
Sonido anormal durante el giro	● ¿El cable de alimentación está en contacto con la carcasa? ● ¿Están desmontados los pernos de envío? ● ¿Hay materias extrañas como horquillas y monedas en el tambor?

TABLA DE ESPECIFICACIONES

Modelo	NVR-WMFL2110DINA-BC NVR-WMFL2111DINOA-BC
Montaje de la	18
Capacidad nominal	10.0kg
Capacidad de	10.0kg
Tensión nominal	220V-240V~ 50Hz
Potencia nominal	250W
Potencia de giro nominal	500W
Potencia calorífica	1800W
Potencia máxima	1900W
Ruido de	62 dB(A)/ 75 dB(A)
Presión del agua	0.05-0.85MPa
Dimensiones	598×608×845
Normas aplicables	IEC60335-2-7:2019, IEC 60335-1:2010, COR1:2010, COR2:2011, AMD1:2013, COR1:2014, AMD2:2016, COR1:2016

SERVICIO POST-VENTA

El servicio de garantía de tres años está disponible a partir de la fecha de compra. La fecha de compra de la factura o tarjeta de garantía del servicio postventa está sujeta al servicio de garantía. Los problemas que encuentre al utilizar la lavadora automática doméstica de nuestra empresa pueden ser ayudados y resueltos a través de la línea directa de servicio. Brindamos asesoramiento técnico de forma gratuita.

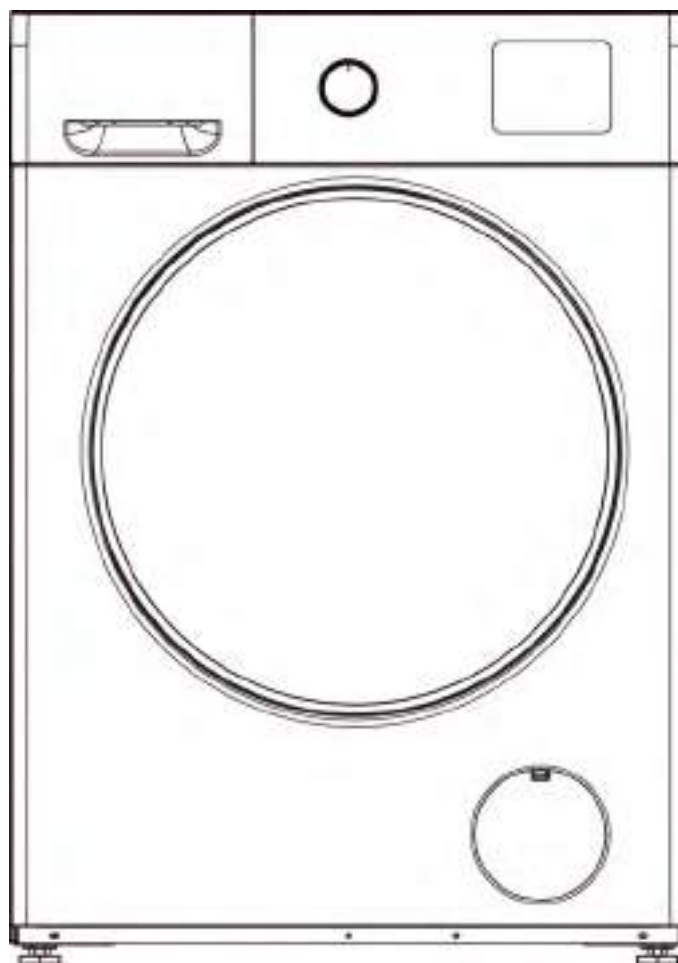
● Una de las siguientes condiciones no está cubierta por la garantía;

- 1) Los componentes están dañados debido a un uso, mantenimiento y almacenamiento inadecuados.
 - 2) Daños causados por el desmontaje y montaje de productos sin el personal de mantenimiento de la empresa o el personal de mantenimiento especial designado.
 - 3) Ninguna factura de compra o factura de compra que no coincida con el producto;
 - 4) Daños causados por fuerza mayor;
 - 5) Exceder el período de garantía;
 - 6) Este producto es una lavadora doméstica ordinaria. Para lavadoras comerciales o colectivas, como hoteles, peluquerías, lavanderías, fábricas y apartamentos de alquiler, el período de garantía es de seis meses. Más allá del período de garantía, nuestra empresa cobrará por el mantenimiento de acuerdo con las regulaciones pertinentes de nuestra empresa.
- ★ Si encuentra algún problema de calidad, comuníquese con el centro de servicio o el punto de servicio de mantenimiento oficial de la marca NEVIR. No lo desmonte usted mismo. La empresa no asumirá ninguna responsabilidad por problemas de calidad o accidentes causados por el autodesmontaje.

USER MANUAL

MANUAL DE INSTRUCCIONES

MANUAL DEL UTILIZADOR



NVR-WMFL2110DINA-BC
NVR-WMFL2111DINOA-BC



Product description is the introduction and description of the product, including the appearance, performance, parameters, use methods, operation guidelines, precautions, etc. Inside you will find many helpful hints on how to use and maintain your washing machine properly. Just a little preventative care on your part can save you a great deal of time and money over the life of your washing machine. You'll find many answers to common problems in the chart of trouble shooting tips. If you review the chart of trouble shooting tips first, you may not need to call for service.

Política de Segurança

Por favor observe as seguintes instruções de segurança antes de utilizar o seu aparelho da marca NEVIR.

Advertências gerais

- Leia atentamente estas instruções.
- Guarde instruções e informações sobre o produto para uso posterior ou para futuros proprietários.
- Não ligue o aparelho se este tiver sido danificado durante o transporte.

Utilize apenas o aparelho:

- para secar roupas adequadas para secadores e lavadas com água.
- No uso doméstico privado, não é um produto válido para uso comercial

Utilização do aparelho em crianças

Este dispositivo pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos de idade e por pessoas com limitações físicas, sensoriais ou mentais, ou que não possuam conhecimentos ou experiência, desde que tenham a supervisão de uma pessoa responsável pela sua segurança ou tenham sido previamente instruídas na sua utilização e tenham compreendido os perigos que daí podem advir.

Não deixe as crianças brincarem com o aparelho.

A limpeza e manutenção do aparelho pelo utilizador não pode ser realizada por crianças se não forem supervisionadas por um adulto responsável pela sua segurança.

Mantenha as crianças com menos de 3 anos de idade e os animais de estimação longe do aparelho.

PERIGO – Risco de choque elétrico!

Você deve garantir que, antes de instalar o aparelho, ele atenda a todos os requisitos para uma instalação segura

- Ligue e opere o aparelho apenas de acordo com as informações constantes da placa de identificação do aparelho.
- Ligue o aparelho apenas a uma tomada CA com ligação à terra.
- Nunca ligue o aparelho através de um dispositivo do tipo temporizador ou de um telecomando.
- Nunca ligue o aparelho a um circuito que esteja constantemente ligado e desligado
- Quando o aparelho estiver instalado, a ficha de alimentação deve estar acessível.
- Depois de instalar o aparelho, certifique-se de que o cabo está em perfeitas condições, que não foi partido ou está pressionado.
- Evite sempre que o cabo de ligação à rede entre em contacto com fontes de calor externas ou com qualquer parte da fonte de calor do aparelho.
- Nunca instale ou opere o aparelho se estiver danificado ou cheio de erros.
- Para desconectar o aparelho, nunca puxe o cabo, faça-o sempre a partir da mesma tomada, evitará quebras e possíveis danos tanto pessoais como do aparelho.

- O aparelho deve ser sempre instalado no interior, não devendo, em circunstância alguma, ser no exterior.
- Nunca utilize lavadoras a vapor ou sob pressão para limpar o aparelho.

PERIGO - Perigo de incêndio ou explosão!

É perigoso usar cabos de conexão de rede estendidos, como cabos de extensão e adaptadores que não são aprovados e aterrados.

- Não utilize cabos de extensão de enrolar ou várias tomadas elétricas.
- Se o cabo de ligação do aparelho for demasiado curto e não tiver uma ficha disponível nas proximidades, deverá contactar um técnico elétrico para adaptar a instalação doméstica.
- A área ao redor do aparelho deve ser mantida limpa e seca, evitando que insetos entrem nas partes elétricas do aparelho.
- Antes de secar ou lavar, retire todos os objetos altamente inflamáveis que possam estar nos bolsos da roupa.
- Não utilize o aparelho se a roupa tiver sido previamente lavada com produtos químicos inflamáveis.
- O resíduo de fiapinho do filtro pode pegar fogo durante a secagem, por favor, certifique-se sempre de ter o filtro limpo.

PERIGO – Risco de lesão!

Devido ao alto peso do aparelho, ele pode causar lesões ao levantar. Uma única pessoa não pode levantar o aparelho, por favor, sempre que precisar de se mover ou mover o aparelho, peça ajuda a uma pessoa e ajude-se com um carrinho de mão ou similar.

- Se o aparelho for colocado incorretamente numa coluna de lavagem e secagem, pode cair.
- Não coloque o aparelho numa coluna de lavagem e secagem sem a instalação de um profissional, devido às vibrações poderá cair.
- Não coloque aparelhos diferentes e de diferentes profundidades e larguras numa coluna de lavagem e secagem, não há estabilidade dos aparelhos e pode fazer com que um deles caia no chão.
- Instale o aparelho numa superfície limpa, plana e firme.
- Nivela o aparelho com o pé do aparelho e com um nivelador de água.
- Instale mangueiras e cabos de alimentação para que não constituam um obstáculo.
- Nunca instale o aparelho perto de portas que possam bater ou prender qualquer parte do aparelho ou cabo de alimentação.
- Use sempre luvas ao mover ou mover o aparelho.
- Nunca suba em cima do dispositivo.
- Não se incline ou pendure objetos pesados na porta.
- Não coloque as mãos dentro do tambor enquanto ele estiver correndo.

PERIGO – Risco de asfixia!

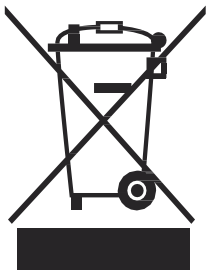
Tenha muito cuidado e não deixe a embalagem ou o saco do aparelho ao alcance das crianças, estas podem

ficar presas no plástico, provocando a sua asfixia.

- Mantenha o material de embalagem fora do alcance das crianças.
- Não permita que as crianças brinquem com a embalagem.
- As crianças podem engolir pequenas peças do aparelho, por isso, retire as peças de substituição ou instalação que não serão utilizadas.

Informações de segurança

Instruções REEE



Eliminação adequada deste produto (Resíduos de Equipamentos Elétricos e Eletrônicos)

A presença deste símbolo no produto, acessórios ou material informativo que o acompanha indica que, no final da sua vida útil, nem o produto nem os seus acessórios eletrônicos (como carregador, capacetes, cabo USB) devem ser limpos juntamente com outros resíduos domésticos. Para

evitar os danos potenciais para o ambiente ou a saúde humana decorrentes da eliminação não controlada de resíduos, separe estes produtos de outros tipos de resíduos e recicle-os adequadamente. Desta forma, promove-se a reutilização sustentável dos recursos materiais .

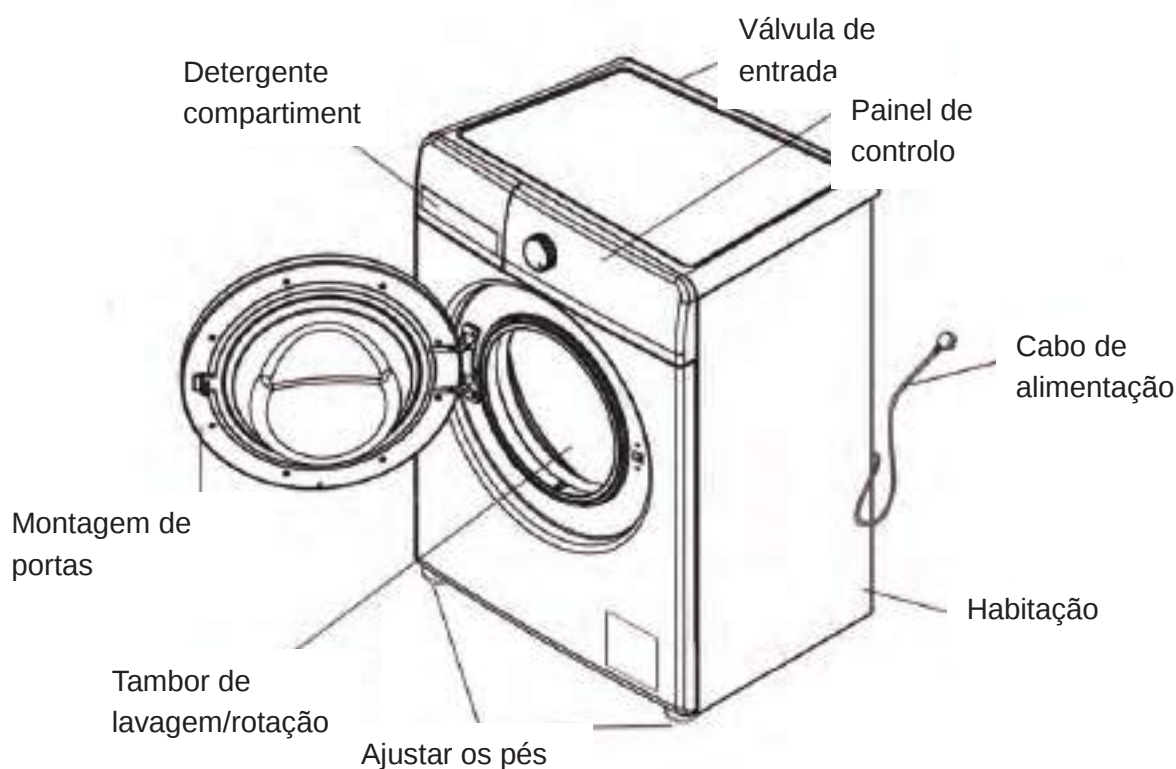
Os utilizadores individuais podem contactar o estabelecimento onde adquiriram o produto ou as autoridades locais competentes para saber como e onde podem levá-lo para uma reciclagem ecológica e segura.

Os utilizadores empresariais podem contactar o seu fornecedor e consultar os termos do contrato de compra. Este produto e seus acessórios eletrônicos não devem ser descartados juntamente com outros resíduos comerciais.

NOMES DOS COMPONENTES

Descrição dos acessórios

Manual de utilização	Mangueira de entrada	Tampa do furo do parafuso de transporte (4pcs)
		



A figura acima é apenas para referência!

Observações:

5. Ao lavar roupa pela primeira vez, alguma água pode fluir da máquina de lavar roupa. É o que resta durante o teste de desempenho na fábrica. Este fenómeno é normal.
6. Depois de usar, puxe a ficha de alimentação, desligue a torneira para evitar inundações e incêndios inesperados.

INSTRUÇÕES DE INSTALAÇÃO

- A temperatura ambiente dos locais a instalar ou a colocar a máquina de lavar roupa não deve ser inferior a 0 °C. Não instale ou coloque a máquina de lavar roupa no exterior.
- Siga as práticas e regulamentos de gestão para colocar corretamente a máquina de lavar roupa.
- Quando a máquina de lavar roupa estiver instalada num pavimento com tapete, não bloqueie o orifício de ventilação da base.
- Há muitos insetos no campo. Por favor, mantenha os arredores da máquina de lavar roupa limpos. A garantia não cobre quaisquer danos causados por baratas ou outros insetos.

Parafusos de envio

Os parafusos de transporte são usados para evitar danos internos da máquina de lavar durante o transporte.

Desmontagem dos parafusos de envio e do painel inferior

1. Abra a embalagem, retire a base da embalagem e mova a máquina de lavar roupa para o local de instalação.
2. Desmonte os 4 parafusos de transporte, almofadas de borracha e varetas de plástico (ver Figura 1). Se os parafusos de transporte não forem desmontados, podem causar vibrações intensas, ruído e falhas. Os parafusos de transporte devem ser instalados sempre antes do transporte da máquina de lavar roupa.
3. Use as tampas de plástico fornecidas para cobrir os quatro buracos. (ver Figura 2).

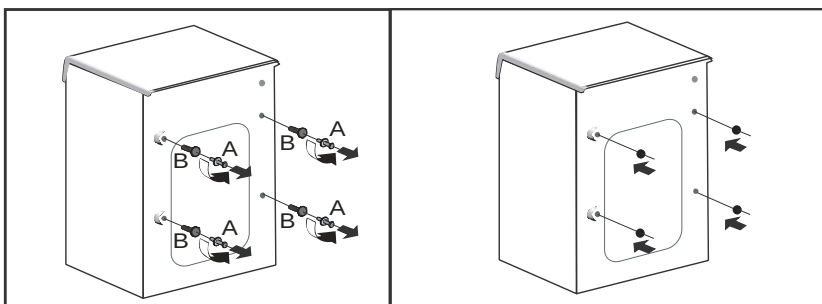


Figura 1

Figura 2

Requisitos para o local de instalação

Ajuste horizontal:

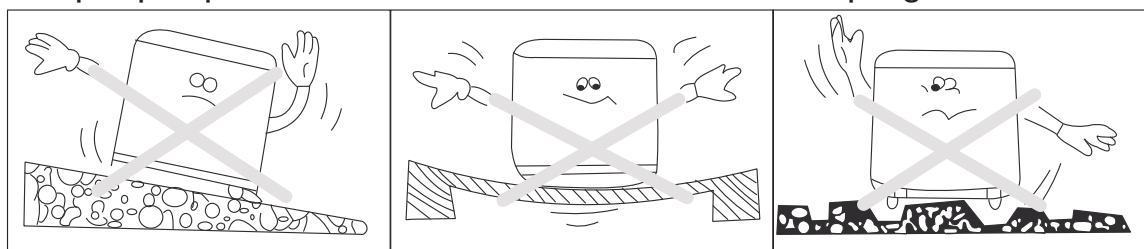
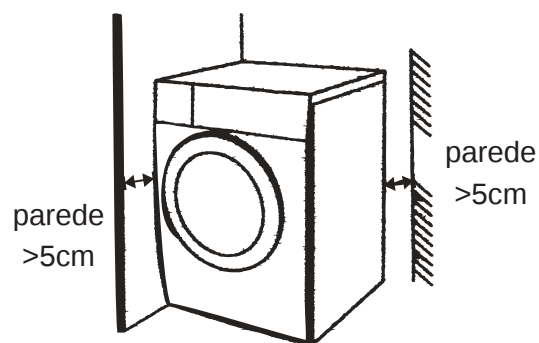
- O ângulo de inclinação não deve exceder 1 grau.

Tomada elétrica:

- Não ligue a várias fichas de alimentação.

Local de instalação:

- Permitir uma distância de segurança suficiente entre a lavagem a máquina e a parede (distância entre as costas/esquerda/direita da máquina de lavar roupa e uma parede >5cm).
- Instale a máquina de lavar roupa em um piso duro e plano com um dreno. Não o instale em pavimentos alcatifados ou de madeira macia.
- Não coloque roupas para lavar ou outros objetos na bancada da máquina de lavar roupa, porque eles afetarão o funcionamento dos programas.



OBSERVAÇÕES

Ligar a fonte de alimentação

1. Não utilize um cabo de alimentação ou uma barra de alimentação.
 2. Se o cabo de alimentação estiver danificado, contacte profissionais para o reparar e evitar lesões.
 3. Depois de usar, desligue a ficha e desligue a torneira.
 4. Ligue o cabo de alimentação da máquina de lavar roupa a uma tomada ligada à terra e siga as regras de fiação.
 5. A máquina de lavar roupa deve ser instalada num local onde possa ligar-se facilmente à tomada.
- A máquina de lavar roupa deve ser reparada por profissionais. Pessoas não profissionais podem danificar seriamente a máquina de lavar roupa ou causar falhas graves durante o reparo, entre em contato com o centro de reparo local.

- Não coloque a máquina de lavar roupa num local cuja temperatura circundante possa ser inferior a 0 °C, porque os tubos de água estarão congelados e partidos e o controlador do programa ficará danificado à temperatura inferior a 0 °C.
- Se a máquina de lavar roupa for manuseada no inverno a uma temperatura inferior a 0 °C, coloque-a à temperatura ambiente várias horas antes de a utilizar.

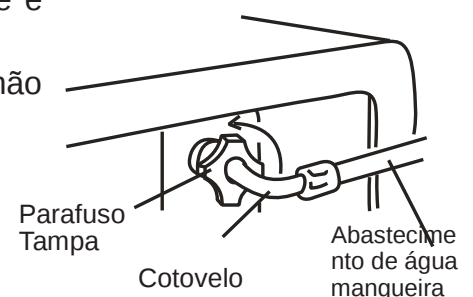
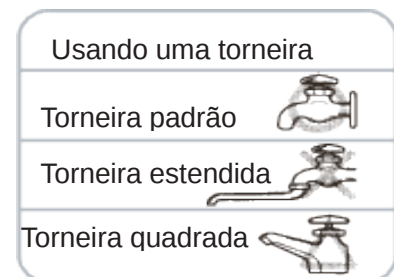
Ligar a fonte de alimentação

- A máquina de lavar roupa deve ter um dispositivo de aterramento. O dispositivo de aterramento pode reduzir o perigo de choques elétricos em caso de falha. Este dispositivo tem uma linha de aterramento (um condutor com um plugue de aterramento). A ficha de ligação à terra deve ser introduzida numa tomada elétrica adequada.
- Se a máquina de lavar roupa fumar ou emitir um cheiro peculiar, corte a fonte de alimentação e contacte profissionais.

Para garantir a qualidade, a máquina de lavar roupa é preenchida com água para testes na fábrica, a água pode permanecer no interior do tambor, o vedante da porta e o vidro da porta, e esta é uma condição normal.

Ligação da mangueira de abastecimento de água

1. A pressão de abastecimento de água deve ser de 50kPa a 850kPa.
 2. Durante a ligação da mangueira de abastecimento de água e da entrada não os aparafuse firmemente para evitar o escorregadio.
- Existem 2 anéis vedantes em conectores em ambas as extremidades da mangueira de abastecimento de água para evitar que a água vazze.
 - Ligue a torneira para verificar se há fuga de água nos conectores.
 - Verifique a mangueira de abastecimento de água regularmente e substitua-a, se necessário.
 - Certifique-se de que a mangueira de abastecimento de água não está deformada ou danificada.

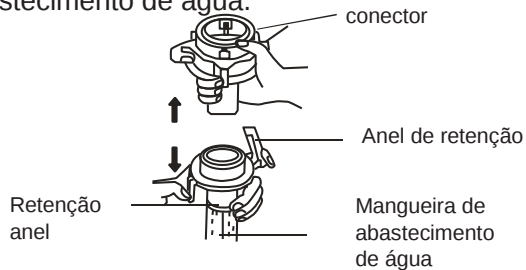


OBSERVAÇÕES

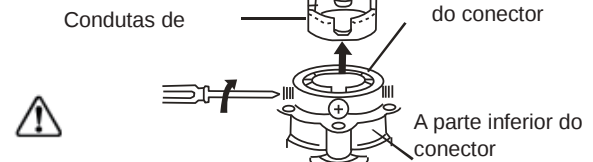
Use o novo conjunto de mangueira que acompanha a máquina de lavar roupa. O conjunto da mangueira antiga não pode ser reutilizado.

Ligação da mangueira de abastecimento de água à torneira

1. Segure o conector com uma mão, pressione o anel de retenção com a outra mão e puxe-o para baixo para separar o conector da mangueira de abastecimento de água.

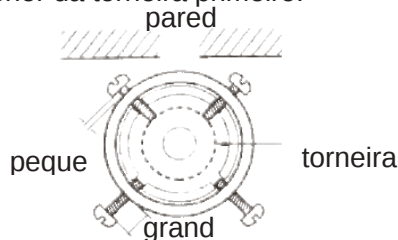


2. Solte os quatro parafusos de montagem na parte superior do conector e gire a parte inferior do conector para deixar uma distância suficiente (igual à altura de 3 roscas) para instalar parafusos entre a parte superior e a parte inferior do conector.



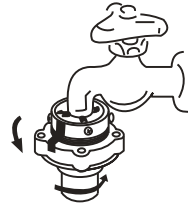
Se o diâmetro do tubo da torneira for demasiado grande, retire a guia de plástico no interior

3. Ajuste os quatro parafusos do conector uniformemente para que dois parafusos perto da parede estejam totalmente em contacto com o exterior da torneira primeiro.



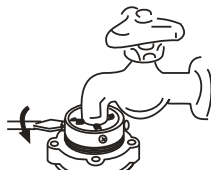
⚠ Parafuso perto da parede pode ser aparafusado várias roscas com antecedência

4. Segure a parte superior do conector contra a boca da torneira de modo a que o anel vedante no conector esteja totalmente em contacto com a torneira (por favor não retire o anel vedante).

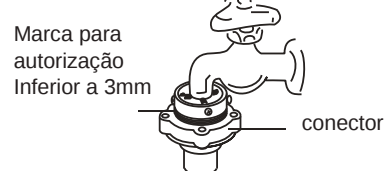


⚠ Por favor, escolha torneira padrão, boca de torneira deve ser lisa. Se estiver irregular, arquive-o.

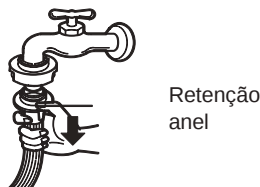
5. Rode dois parafusos (ver figura) opostos à parede para que fiquem em contacto com a torneira e aparafuse-os firmemente com uma chave de fenda.



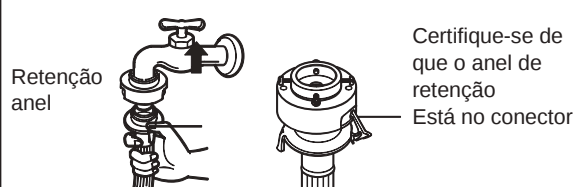
6. Gire a parte inferior do conector para aparafusá-lo firmemente (ou então, a água pode vazar da conexão). Após rotação, a folga entre a parte inferior e a parte superior do conector deve ser inferior a 3 mm.



7. Para remover a mangueira de abastecimento de água, pressione o anel de retenção da mangueira de abastecimento de água.



8. Para instalar a mangueira de abastecimento de água, rode o anel de retenção da mangueira de abastecimento de água de volta para a libertar.

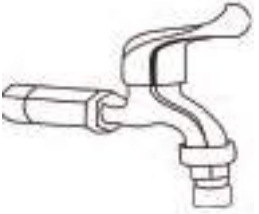
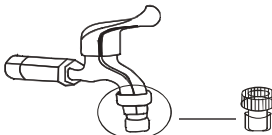
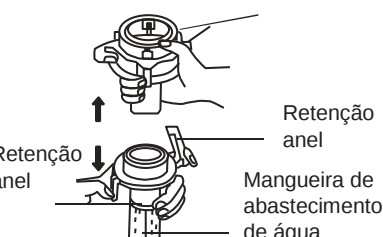
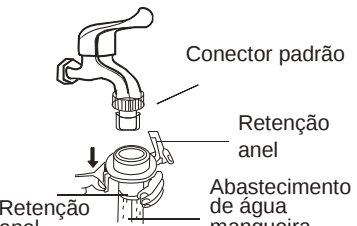


9. Verifique se a parte inferior do conector e a mangueira de abastecimento de água estão ou não firmemente ligadas.

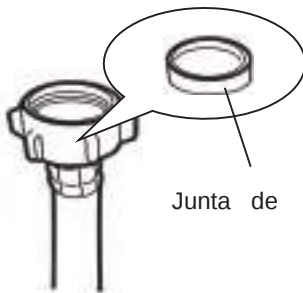
- Enrosque firmemente o conector da mangueira de abastecimento de água e a válvula de admissão. Ligue lentamente a torneira para verificar se há fugas de água.
- Se houver fugas de água da ligação, desligue a torneira e monte-a novamente. (A água pode vazar da conexão se a parte superior do conector não estiver montada corretamente ou se a parte superior e a parte inferior do conector não estiverem apertadas.)
- Depois de usar por um longo tempo, a conexão pode estar solta. Em seguida, monte as peças novamente seguindo os passos 1 a 9. (Se for necessário montar o conector da mangueira de abastecimento de água após uma mudança, siga os passos 1-9 também.)

OBSERVAÇÕES:

Se for utilizada uma torneira especial mostrada na figura abaixo, siga os seguintes passos para montar as peças:

	1. Substitua o conector original pelo conector padrão fornecido.  Torneira padrão	2. Segure o conector com uma mão, pressione o anel de retenção com a outra mão e puxe-o para baixo para separar o conector da mangueira de abastecimento de água.  Conector Retenção anel Mangueira de abastecimento de água	3. Pressione ambos os lados do anel de retenção e puxe-o para baixo para inserir a mangueira de abastecimento de água no conector padrão diretamente.  Conector padrão Retenção anel Abastecimento de água mangueira
---	--	--	---

Se a torneira com porta roscada mostrada na figura abaixo for usada, siga as etapas abaixo para instalação:

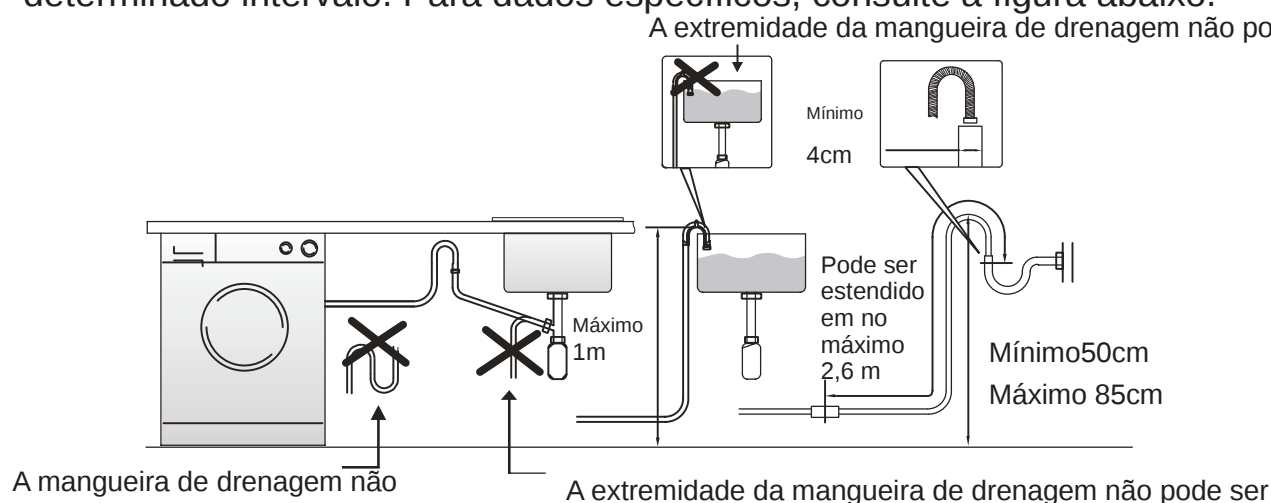
Toque com threaded port 	1. Certifique-se de que a junta no conector da mangueira de entrada de água está instalada suavemente.  Junta de	2. Alinhe o conector da mangueira de entrada de água com a torneira, como mostrado na figura, e aperte a porca na mangueira de entrada de água na direção mostrada na figura de instalação. 
--	---	--

- A máquina de lavar roupa é projetada apenas para uso doméstico. Não o utilize em navios, camiões de viagem ou aviões.
- Se a máquina de lavar roupa não for usada por muito tempo (como férias), por favor, desligue a torneira.
- Quando a máquina de lavar roupa estiver colocada, desligue a ficha de alimentação, cancele a função de bloqueio para evitar que as crianças fiquem presas dentro da máquina de lavar roupa devido a uma má utilização.

- Os materiais de embalagem (como películas e espumas) podem ser perigosos para as crianças e podem causar asfixia! Notas: Manter todo o material de embalagem fora do alcance das crianças.

Instalação da mangueira de drenagem

- Para assegurar o funcionamento normal da máquina de lavar roupa, o diâmetro ou largura interior da extremidade da mangueira de drenagem a inserir no esgoto não deve ser inferior a 4 cm.
- A altura de saída da mangueira de drenagem deve estar dentro de um determinado intervalo. Para dados específicos, consulte a figura abaixo.



Ajuste horizontal

- Ajuste o nível da máquina de lavar roupa para evitar ruídos e vibrações adicionais. Instale a máquina de lavar roupa em um piso duro e horizontal (o canto de uma sala é preferível).
- Se o piso não for plano, ajuste os pés ajustáveis. (Não insira objetos como aparas de madeira sob os pés ajustáveis). Certifique-se de que os quatro pés ajustáveis estão em contacto com o chão com firmeza e verifique se a máquina de lavar roupa está na horizontal. (É permitido usar um nível de espírito).
- Ajuste os pés ajustáveis para que a máquina de lavar roupa fique plana e estável no chão. Após o ajuste da posição, enrosque firmemente as porcas de bloqueio para manter a máquina de lavar estável .
Não coloque a máquina de lavar roupa sobre uma mesa no chão para evitar que caia acidentalmente.
- Ao pressionar qualquer posição nas diagonais da bancada da máquina de lavar roupa, esta não pode tremer. (Verifique em ambas as diagonais. Se a máquina de lavar roupa continuar a tremer, ajuste novamente os pés ajustáveis.)



MÉTODOS DE FECHO E DESBLOQUEIO DE PORTAS

Fecho das portas

Após o arranque, a porta será trancada automaticamente e não pode ser aberta.

Desbloqueio de portas

- Pressione o botão "Start/Stop" quando a fechadura da porta estiver bloqueada. Depois que o tambor de lavagem/rotação parar de girar, aguarde 2 minutos até que a porta seja destrancada automaticamente.
- As espumas podem subir do tambor durante a lavagem. Por favor, pegue-os com uma toalha.
- Durante a lavagem, a porta não pode ser aberta a alta temperatura.
- Durante a lavagem, a porta não pode ser aberta com alto nível de água.

UTILIZAÇÃO DO COMPARTIMENTO DETERGENTE

Compartimento de detergente multiquadrado

Detergente líquido — branqueador

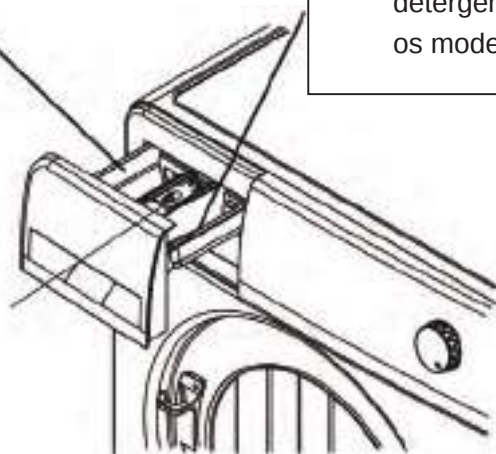
- Por favor, use detergentes líquidos sintéticos de baixa espuma.
- Se forem utilizados detergentes líquidos concentrados, dilua-os com água (2:1) e deite-os no compartimento do detergente.

Amaciador de Tecidos

- Adicione os amaciadores antes de lavar. A máquina de lavar roupa injetará automaticamente amaciadores no tambor durante o enxágue final.
- Se forem utilizados amaciadores concentrados, dilua-os com água de forma adequada e uniforme e deite-os no compartimento do

Detergente pré-lavagem

- Se a roupa estiver muito suja, adicione detergentes apropriados depois de selecionar a função de pré-lavagem. (A quantidade de detergentes varia de acordo com os modelos)



- Use detergentes feitos especialmente para máquinas de lavar tambor.
- Não use muito detergente, ou o excesso de espumas pode afetar o efeito do enxágue ou causar falhas funcionais.
- Por favor, siga as instruções do fabricante para usar detergentes pelos tipos e cores de roupas, temperatura da água, grau de mancha, etc.
- A utilização de detergentes adequados tem um bom efeito de lavagem e é benéfica para a proteção do ambiente.

PRECAUÇÕES DE SEGURANÇA ANTES DA LAVAGEM

1. Rótulo de cuidado

- Leia as etiquetas de cuidados das roupas. O tipo, os materiais e o método de lavagem de um pano são impressos em uma etiqueta de cuidado.

2. Lavar por tipos de roupas

- Para obter o melhor efeito de lavagem, lave apenas um tipo de roupa num período de lavagem. A temperatura da água, a velocidade de rotação e os programas variam de acordo com as roupas. As roupas escuras devem ser lavadas separadamente das roupas claras e brancas. As roupas tingidas e as roupas de algodão de veludo devem ser lavadas separadamente ou as roupas brancas podem ser manchadas. Se possível, não lave roupas muito sujas com roupas moderadamente sujas.

● Grau de manchas (Graves, moderadas, ligeiras) ● Cor (branco, claro, escuro) ● Veludo de algodão (roupas cujos veludos de algodão são fáceis de largar e roupas fáceis de aderir aos veludos de algodão)	● Lavagem por tipos de roupa e grau de coloração ● As roupas brancas devem ser lavadas separadamente das roupas coloridas. ● Roupas cujos veludos de algodão são fáceis de largar e roupas fáceis de aderir aos veludos de algodão
---	--



Verifique se as roupas podem ou não ser lavadas na máquina



Para roupas cujos botões ou acessórios são fáceis de serem danificados durante a lavagem, lave do avesso



Remova o pó e o lodo da roupa antes de lavar



Retire objetos como chaves, grampos, alfinetes e moedas dos bolsos

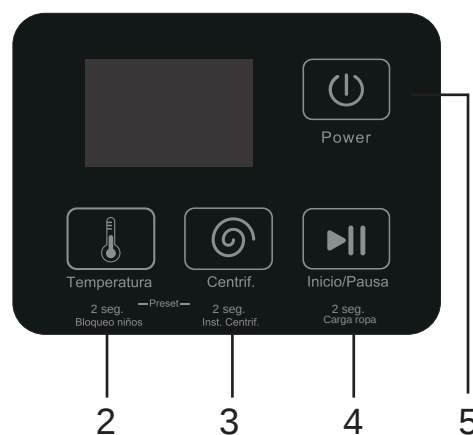
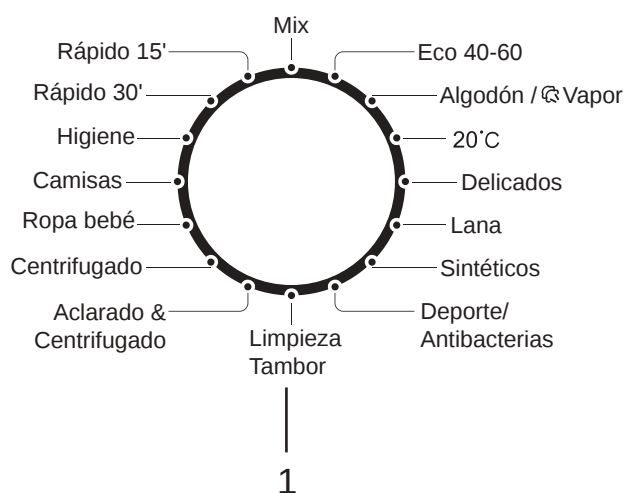


Coloque delicadas em um saco de roupa antes de lavar



Lave roupas com manchas de óleo ou roupas fáceis de desbotar separadamente

DESCRIÇÃO FUNCIONAL PAINEL DE CONTROLE



1. 1. RODA DO PROGRAMA

Selecione o programa adequado de acordo com o tipo de roupa e o grau de manchas.

2. BOTÃO "TEMP"

- Selecione a temperatura da água de acordo com o tipo de roupa e o grau de mancha.
- A faixa de temperatura da água varia de acordo com os programas. Em alguns programas, não é possível selecionar a temperatura da água.
- Mantenha pressionado este botão por mais de 2 segundos para ligar/desligar o bloqueio infantil. Depois de configurar o bloqueio infantil, todos os botões deixarão de responder, exceto o botão liga/desliga.

3. BOTÃO "RPM"

- Selecione a velocidade de rotação de acordo com a quantidade de roupas e o tipo de roupas.
- A faixa de velocidade varia de acordo com o programa.
- Depois de ligar a alimentação, antes de ligar a máquina, pressione e segure este botão por 2 segundos para entrar no programa 'Spin'.

4. BOTÃO "INICIAR/PAUSAR"

- Pressione este botão para iniciar ou parar o procedimento de lavagem.
- Durante as operações, pressione este botão para parar um programa temporariamente e pressione-o novamente para restaurar este programa.
- Mantenha pressionado este botão por 2 segundos para abrir a porta temporariamente e

adicionar roupas durante a operação. Como a fechadura da porta da máquina tem uma função de proteção, leva cerca de dois minutos para abrir a porta.

5. BOTÃO "POWER"

- Pressione este botão para ligar ou desligar a liga.
- Pressione este botão para ligar a fonte de alimentação. Se não for operado, desliga-se automaticamente após 1 minuto.

6. BOTÃO "PREDEFINIÇÃO"

- Pressione o botão 'Temp' + o botão 'RPM' ao mesmo tempo para entrar na função predefinida.
- Cada prensa aumenta o tempo em uma hora, o intervalo de tempo é de 1 a 24 horas, no final do qual a máquina é ligada.
- Depois de selecionar o programa desejado, predefina o tempo antes de pressionar o botão 'Iniciar/Pausar'.

DESCRIÇÃO DOS PROGRAMAS DE LAVAGEM

Programação	Temperatura	Enxaguar	Carga má	Tipo de tecido
Misto	40/temperatura ambiente/30	2	≤4kg	Algodão/Tecidos sintéticos
Eco 40-60	/	2	Avaliado	Algodão sujo/tecidos sintéticos
Algodão	40/60/85/ temperatura ambiente/30	2	Avaliado	Tecido de algodão comum
20°C	20	2	≤3kg	Linho de algodão levemente sujo
Amável	40/temperatura ambiente /30	2	≤3kg	Algodão/Tecidos sintéticos
Lã	40/temperatura ambiente /30	2	≤3kg	Tecidos de lã laváveis na máquina
Noite	40/60/temperatura ambiente/30	2	≤4kg	Algodão + linho / Tecidos sintéticos
Antibacteriano	85	2	≤4kg	Tecidos de algodão que precisam e matam
Limpeza de	85	2	/	Limpeza e esterilização da máquina de
Enxaguar +	/	1	Avaliado	Algodão/Tecidos sintéticos
Virar	/	/	Avaliado	Algodão/Tecidos sintéticos
Vestuário para	60/85/temperatura ambiente/30/40	3	≤4kg	Tecidos de algodão de que necessitam
Camisas	40/temperatura ambiente/30	2	≤4kg	Algodão/Tecidos sintéticos
Roupa interior	40/60/temperatura ambiente/30	2	≤3kg	Algodão/Tecidos sintéticos
Rápido30'	temperatura ambiente/30/40	2	≤2kg	Roupas/toalhas soltas para uso frequente
Rápido15'	temperatura ambiente/30/40	2	≤2kg	Roupas/toalhas soltas para uso frequente

Observações:

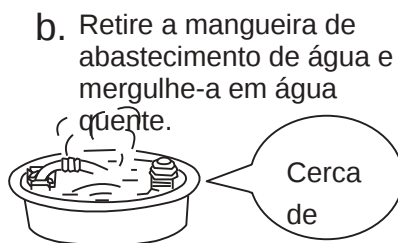
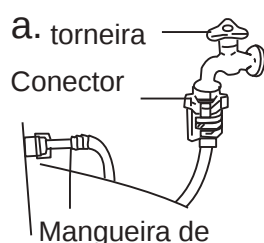
1. O primeiro parâmetro da temperatura da água é o parâmetro padrão na inicialização. Você pode selecionar outros parâmetros manualmente.

2. O tempo de execução do programa mudará quando a pressão da água, as condições de drenagem, o material de vestuário, o peso da roupa e a temperatura da água mudarem, de modo que o tempo de execução é diferente a cada vez. Isto é normal.
3. Quando a lavadora é iniciada após uma queda de energia, ela opera a partir do nó de tempo anterior à queda de energia.

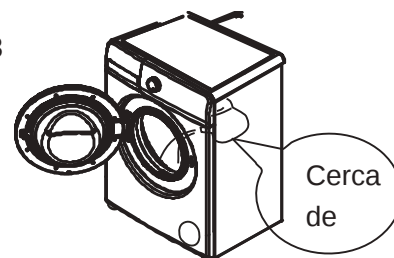
Habitação Por favor, limpe o corpo com um pano macio e limpo sempre que a máquina de lavar roupa for usada. Quando houver manchas graves, limpe o corpo com um pano mergulhado em detergentes apropriados ou água com sabão. ● Não pulverize água diretamente no corpo. ● Não limpe o corpo com produtos químicos como massa em pó, agentes diluidores, gasolina e álcool.	Limpeza do compartimento do detergente ● Para evitar que os detergentes fiquem mofo na parede do compartimento do detergente, limpe o compartimento do detergente regularmente. ● Pressione a posição especificada e puxe o compartimento do detergente, lave-o com água e volte a colocá-lo. 1 Press down 2 Pull out
Vedação da porta Por favor, limpe manchas e assuntos estranhos, como chips de linha, com uma toalha toda vez depois de usar. Se houver coisas estranhas, como pinos na ranhura do selo da porta, retire-os.	

Se a máquina de lavar roupa estiver congelada

1. Envolve a torneira e o acoplamento universal com uma toalha quente.
2. Retire a mangueira de abastecimento de água e mergulhe-a em água quente à temperatura de aproximadamente 50°C.
3. Despeje 2~3 litros de água quente à temperatura de aproximadamente 50°C no tambor.
4. Ligue novamente a mangueira de abastecimento de água, ligue a torneira, ligue a máquina de lavar roupa e verifique se o abastecimento de água e a drenagem estão ou não normais.



c. Despeje 2 ~ 3 litros de água quente no tambor.



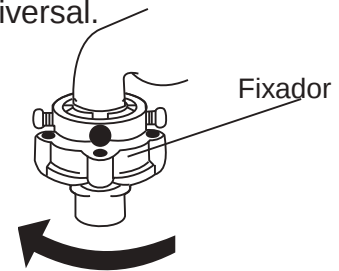
Auto-limpeza do tambor (recomenda-se uma vez por mês)

Depois de usar por um longo tempo, pode haver manchas no tambor de lavagem. O programa de auto-limpeza pode ser usado para limpar o exterior e o interior do tambor.

Notas: Durante a autolimpeza, não adicione roupa ou detergentes.

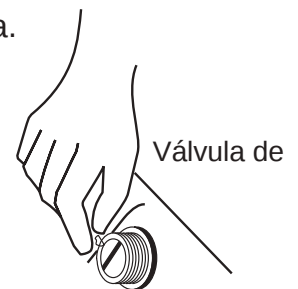
Limpeza do acoplamento universal (recomenda-se uma vez a cada seis meses)

1. Retire a mangueira de abastecimento de água do acoplamento universal.
2. Enrosque o fecho seguindo a seta.
3. Lave o interior do fecho com água.
4. Instale o fecho limpo e a mangueira de abastecimento de água.



Limpeza da válvula de entrada (recomenda-se uma vez a cada seis meses)

1. Retire a mangueira de abastecimento de água da máquina de lavar roupa.
2. Retire a tela do filtro da válvula de admissão.
3. Limpe bem a tela do filtro com uma escova de dentes ou similar ferramentas. Instale-o na válvula de admissão.
4. Ligue novamente a mangueira de abastecimento de água.

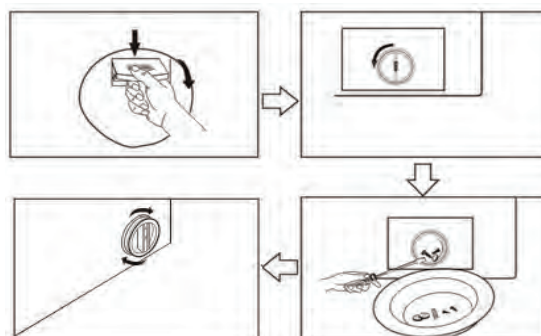


Limpeza do filtro da bomba de drenagem (recomenda-se uma vez por mês)

1. Após a drenagem, desligue a ficha de alimentação, pressione o clipe acima da tampa decorativa para a bomba de drenagem no canto direito na frente do corpo e abra a tampa do filtro. (Nota: se houver água quente na máquina de lavar roupa, por favor tome as medidas acima apenas depois de arrefecer.)
2. Enrosque o filtro no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio.
3. Lave abundantemente o filtro com água.
4. Insira o filtro, aparafuse-o no sentido horário e feche a tampa decorativa da bomba de drenagem.

Notas: a. O filtro deve estar bem aparafusado para evitar fugas de água.

Não. Não limpe o filtro quando um programa estiver em execução.



DIRETRIZES DE SOLUÇÃO DE PROBLEMAS

Sintomas	Pontos de verificação	Soluções
A máquina de lavar roupa não pode arrancar	● O botão "Power" ou "Start/Pause" é pressionado? ● A ficha do cabo de alimentação está arrancada? ● Existe uma falha de energia? ● O protetor contra vazamentos está quebrado?	● Pressione o botão "Power" ou "Start/Pause". ● Insira a ficha do cabo de alimentação. ● Aguarde. ● Ligue o protetor contra fugas.
Rotação anormal	● Os parafusos de envio são desmontados? ● A máquina de lavar roupa está montada com firmeza? ● Há roupas pequenas no tambor? ● As porcas de bloqueio para os pés ajustáveis estão apertadas?	● Desmonte os parafusos de envio. ● Coloque a máquina de lavar roupa num chão plano e uniforme. ● Adicione várias roupas semelhantes. ● Parafuse bem as porcas.
Falha na entrada de água exibe "E01"	● A torneira está desligada? ● Há uma interrupção de água ou a pressão da água é mais baixa? ● A mangueira de abastecimento de água está congelada? ● A mangueira de abastecimento de água ou a válvula de entrada estão bloqueadas?	● Ligue a torneira. ● Aguarde. ● Descongele a mangueira de abastecimento de água com água quente. ● Retire as telas do filtro da mangueira de abastecimento de água e da válvula de entrada e limpe-as completamente.
Falha de drenagem exibe "E03"	● A altura da mangueira de drenagem é muito alta? ● A mangueira de drenagem está congelada? ● A mangueira de drenagem está bloqueada por questões estranhas? ● O ralo do chão está entupido por questões estranhas?	● Por favor, coloque bem a mangueira de drenagem e certifique-se de que a altura está abaixo de 1m. ● Descongele a mangueira de drenagem com água quente. ● Retire as matérias estranhas e esvazie a mangueira de drenagem. ● Retire matérias estranhas do ralo do chão.
Ecrãs de avaria da porta "E02"	Certifique-se de que a máquina de lavar roupa arranca ou não quando a porta não está bem fechada?	Feche bem a porta.
Nenhuma falha de aquecimento exibe "E06"	Desligue a torneira e desligue a ficha. Em seguida, contacte o pessoal de manutenção profissional	

Falha contínua de entrada de água exibe "E04"	Desligue a torneira e desligue a ficha. Em seguida, contacte o pessoal de manutenção profissional	
Demasiada espuma	Os detergentes com baixo teor de espuma são especiais para máquinas de lavar tambor?	Recomenda-se adicionar os detergentes adequados.
Nota: Quando ocorre uma falha, apenas o visor correspondente é forçado a piscar e a emitir um sinal sonoro, indicando que a máquina está atualmente num estado de falha.		

Notas: as seguintes condições não representam falhas

A porta não pode ser aberta	● Um programa está em execução.
Cheiro peculiar	● Como as peças de borracha são usadas na máquina de lavar, pode haver um cheiro de borracha no início.
Baixa quantidade de água durante a lavagem e enxágue	● Máquinas de lavar tambor lavam roupas com um litro de água.
Afluência de água durante a execução dos programas	● Se o nível de água diminuir, a máquina de lavar roupa reabastece automaticamente a água.
Drenagem durante a lavagem	● São adicionados detergentes em excesso ou com elevado teor de espuma?
Variação do tempo restante	● Durante a fiação, se as roupas estiverem fora do centro, o tempo de rotação aumentará adequadamente para corrigir esse fenómeno. ● Se a pressão da água for muito baixa, o tempo de entrada aumentará adequadamente.
Som anormal durante a rotação	● O cabo de alimentação está em contacto com a caixa? ● Os parafusos de envio são desmontados? ● Há assuntos estranhos, como grampos de cabelo e moedas no tambor?

TABELA DE ESPECIFICAÇÕES

Modelo	NVR-WMFL2110DINA-BC NVR-WMFL2111DINOA-BC
Montagem de portas	18
Capacidade nominal de	10,0 kg
Capacidade nominal de	10,0 kg
Tensão nominal	220V-240V~ 50Hz
Poder de lavagem nominal	250W
Potência nominal de rotação	500W
Potência nominal de	1800W
Potência máxima	1900W
Ruído de lavagem/rotação	62dB (A)/ 75dB (A)
Pressão da água	0.05-0.85MPa
Dimensões globais	598×608×845
Normas aplicáveis	IEC60335-2-7:2019, IEC 60335-1:2010, COR1:2010, COR2:2011, AMD1:2013, COR1:2014, AMD2:2016, COR1:2016

SERVIÇO PÓS-VENDA

O serviço de garantia de três anos está disponível a partir da data de compra. A data de compra da fatura ou do cartão de garantia de serviço pós-venda está sujeita ao serviço de garantia. Os problemas que você encontrar ao usar a máquina de lavar roupa automática doméstica da nossa empresa podem ser ajudados e resolvidos através da linha direta de serviço. Prestamos aconselhamento técnico gratuito.

●Uma das seguintes condições não é coberta pela garantia;

- 1) Os componentes estão danificados devido ao uso inadequado, manutenção e armazenamento.
- 2) Danos causados pela desmontagem e montagem de produtos sem o pessoal de manutenção da empresa ou pessoal de manutenção especial designado.
- 3) Nenhuma fatura de compra ou fatura de compra não corresponde ao produto;
- 4) Danos causados por força maior;
- 5) Exceder o período de garantia;
- 6) Este produto é uma máquina de lavar roupa doméstica comum. Para máquinas de lavar comerciais ou coletivas, como hotéis, salões de cabeleireiro, lavanderias, fábricas e dormitórios,

Declaración de Conformidad

NVR-WMFL2110DINA-BC

NVR-WMFL2111DINOA-BC

Especificaciones Técnicas

El modelo NEVIR representa un dispositivo que cumple con los requisitos técnicos necesarios para su utilización adecuada. Las características y funcionalidades específicas se encuentran descritas en el manual del producto, al igual que las normas de seguridad.

Conformidad

El modelo ha sido sometido a pruebas exhaustivas y verificado para garantizar su conformidad con las normativas vigentes. El dispositivo cuenta con todos los certificados necesarios que acreditan su calidad y seguridad, conforme a las disposiciones legales.

Anexos

DIRECTIVA EMC (2014/30/EU)

EN IEC 55014-1:2021
EN IEC 55014-2:2021
EN IEC 61000-3-2:2019+A1+A2
EN 61000-3-3:2013+A1+A2

DIRECTIVA LVD “ LOW VOLTAGE” EEC (2014/35/EU)

EN 60335-1:2012 +A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019
+A15:2021+A16:2023
EN 60335-2-7: 2010 + A1: 2013 +A11: 2013 + A2:2019
EN IEC 60335-2-7: 2023+A11:2023
EN IEC 60335-2-11:2022+A11:2022
EN 62233:2008

DIRECTIVA ROHS

2011/65/EU and its amendment (EU) 2015/863 on submitted samples

Para cualquier consulta puede dirigirse a:

NEVIR, S.A.
C/ Francisco Rabal, 3
Polig. Ind. La Garena
28806 – Alcala de Henares
www.nevir.es / nevir@nevir.es
Telef.: 91 737.27.77